



(雅加达讯) 海事与投资统筹部长卢胡特坦言，他经常往返于中国，以吸引投资者来印尼投资。

他说，他的努力也取得了成果，包括多家中国公司承诺在北加里曼丹大型项目进行投资。

据估计，这个位于北加里曼丹布隆岸 (Bulungan) 县环保工业区的“巨型”项目需要高达1320亿美元或约1943兆盾 (汇率1美元: 14718盾)。

他披露，这个项目将成为印尼在世界眼中的“游戏规则改变者”。

卢胡特于5月9日 (周二) 在雅加达举行的“能源下游和向黄金印尼过渡”的活动上表示：“我们拥有一切，1320亿美元的投资是世界上最大的投资。不要忘记，这并不容易，我来回中国，基本上钱都流向了印尼，因为这是一个游戏规则改变者。”

他说，这个项目还能吸纳很多就业岗位。甚至将吸收20万工人。另外，还有其他多重影响，包括直接和间接的影响。

这个位于北加里曼丹的巨型项目，毗邻东加里曼丹省北帕纳姆巴塞尔 (Penajam Paser) 的新国家首都努山达拉。据悉，该项目距离新国家首都努山达拉仅185公里。投资额大是因为在工业特区内将开发一批以环保能源为基础的大型项目。

不仅如此，北加里曼丹环保工业区还将以环保能源作为能源的主要来源。在该工业区还将建设总计10千兆瓦的太阳能发电厂。

卢胡特指出，此外，在该工业区还将建设容量高达10千兆瓦的水力发电厂。据估计，北加里曼丹工业区将吸收16万名工人。

他表示，如果投资实现，印尼的出口潜力也将增加。在2029年，至少30%的出口总额将来自这项投资的结果。

他指出，以后，这个工厂的投资将端到端生产石化、氧化铝、锂电池，以及根据环保的产业。这将使印尼的形象更加美好。

以下是将在北加里曼丹工业区建设的一些大型项目：

- 1) 石油化工厂
在北加里曼丹工业区的石化厂计划成为印尼最大的石化厂，年产能可达4x16百万吨。
- 2) 氧化铝冶炼厂
在工业区内将建设年产300万吨氧化铝加工精炼装置 (冶炼厂)。
- 3) 钢铁厂
计划建设年产500万吨的钢铁厂。
- 4) 电动车电池厂
将建造一个用于电动汽车和基于新可再生能源的发电机的电池工厂，容量为 265 千兆瓦时。
- 5) 工业及多晶硅
依计划建设年产140万吨的多晶硅厂。(ALW)

卢胡特：经常往返中国

吸引投资者 来印尼投资



卢胡特在“能源下游和向黄金印尼过渡”活动上发表讲话。

旅游局：旅游业恢复41% 峇厘上月迎2.5万中国游客

(登巴利讯) 自2023年1月中国至峇厘直飞航班开通以来，中国游客的访问量持续增加。2023年4月，中国游客人数已达2万5千人次。

峇厘旅游局 (BTB) 主席艾达·巴古斯表示，加上中国直飞峇厘的航班，中国游客到峇厘的人数已经在来峇厘最多的外国游客中排名第三。

艾达于5月11日 (周四) 晚上，在峇厘旅游局在峇厘省登巴利市沙努尔召开的新闻发布会上表示，中国游客人数继续增加，超过印度和澳洲的游客人数，来峇厘最多的外国游客中排名第三。于2023年4月，中国游客人数已达2万5000人次。这是因为来自中国的直飞航班

数量增加了。尽管如此，艾达还是要求峇厘省政府保持参观峇厘的游客质量，特别是中国游客的质量。不要像冠病大流行之前一样，中国游客的访问实际上并没有改善当地经济。

他表示：“但重要的是质量，不好像与以前发生的事宜，不要因为为我们大而高兴。寻找真正会促进当地经济的游客，不像以前即是向中国游客提供补贴的事宜。我不高兴，我不自豪，真的。有很多中国人，但他们没有提振当地经济，好像像以前一样，存在补贴和剥削。”

艾达还提到，目前参观峇厘的中国游客很好，尤其是很多澳洲

和印度游客参观峇厘。峇厘旅游业现在开始正常或上升。因为在冠病大流行之前，澳洲、印度和中国游客是峇厘旅游的传统市场。

他说：“是的，中国游客很好，现在有澳洲、中国、印度，旅游业恢复正常了，那是我们大流行前的传统市场，已经恢复了。最重要的是现在有人直接来到的峇厘，将大大增加中国游客到峇厘的访问量。”

他表示，尽管如此，峇厘的旅游业要恢复到冠病大流行之前的水平，仍然需要一段时间。

他说，如果情况像今天这样好，峇厘的旅游业将在不到一年的时间内恢复正常。(ALW)



峇厘旅游局召开新闻发布会。

*Sesuai Standarisasi EN 14683:2019+AC:2019

UNTUK ANAK-ANAK
为孩子们

三层防护，熔喷布层有效阻隔 COVID-19 病毒

加宽挂耳带设计
WIDE EARLOOP
*Desain Masker terdaftar

附近超市、便利店有售

Bagus®
Surgical Mask

Masker bedah nyaman digunakan sehari-hari

3Ply & 4Ply Masker Medis
成人, 儿童, 医用口罩

细菌过滤率 ≥ 98%

抗击 COVID-19

** Particle Filtration Efficiency (Kemampuan menyaring Partikel)

*Sesuai Standarisasi GB 2626-2019 Medical Surgical Masks

UNTUK DEWASA
为成年人

PFE** ≥ 95%

2X Bacterial Filter
4 PLY
KN95

官方电商合作平台:
Shopee tokopedia Lazada

www.bagusgroup.com 关注我们: @ bagus.idn

载4中国乘客与4机组人员 小型飞机着陆 滑出跑道

(莫羅瓦利訊)一架獅子集團PK-LRU 900小型飛機于5月11日(周四),在莫羅瓦利縣瑪勒奧機場着陸時滑出跑道。

這架飛機載有4名中國籍乘客和4名機組人員。

中蘇拉威西警區公關處處長佐科大警監解指出,該架飛機于上午11時從雅加達哈林帕爾達納庫蘇瑪機場啟航。

佐科于5月11日(周四)在巴露市曼蒂古洛鎮托恩托村蘇加諾-哈達街中蘇拉威西警區司令部總部指出,當在莫羅瓦利縣瑪勒奧機場登陸時,該架飛機滑溜經過機場跑道及停在卡拉烏巴河堤岸。

“該架飛機登陸,然而登陸時飛機並沒有停下來,猛撞機場分界石。”他稱。

該架包機載多達8名乘客,分別是4名機組人員及4名中國籍公民前往GNI公司。

“將4名乘客帶往GNI公司在布米拉雅社會保健中心接受治療,祈求安然無恙。”他說。

目前飛機殘骸正由警察守衛及打算明天5月12日國家交通安全委員會(KNKT)將從雅加達趕來前往事發現場(TKP)。

“當國家交通安全委員會展開進一步深入調查時,可能該一帶區域被關閉。”他敘述說。

另一方面,印尼空中航行服務供應公司(Perum LPPNPI或稱為AirNav Indonesia)解釋飛機于5月11日(周四)在



中蘇拉威西省莫羅瓦利機場滑出跑道的經過。

AirNav Indonesia公司秘書洛史迪指出,于5月11日(周四)下午2時59分 Angkasa Super Services公司擁有的Hawker 900 XP型登記PK-LRU發生事故。

“這架從哈林帕爾達納庫蘇瑪(HLP)前往莫羅瓦利機場登陸時發生事故滑溜駛出跑道。”5月12日(周五)在雅加達收到洛

史迪的書面聲明稱。

他透露稱,發生時PKP-PK值勤員及航空安全局(Avsec)即刻前往事發現場,及即刻將機組人員及乘客遷移。

他表示,飛機從05那段跑道滑溜到200米遠處,至5月11日(周四)晚上10時發布該聲明,莫羅瓦利機場的飛行運營及飛行導航服務仍暫時關閉。(LDS)

9.6亿盾学校运营援助舞弊案 基萨兰职中前校长判监6年

(棉兰訊)棉蘭地方法院對處基薩蘭國立職業中學(SMK)二校前校長朱爾菲卡爾被證明于2017年貪污了價值9億6900萬盾的學校運營援助(BOS)后,被判处6年監禁。棉蘭地方法院發言人伊曼努埃爾稱,法官于5月8日(周一)作出該判決。

“被告被判处六年監禁及3億盾的罰款,或六個月監禁替代。”他于5月9日(周二)稱。

被告還要負擔賠償國家9億6900萬盾的損失。如果不支付重置金,則以2年監禁替代。

“被告被證明觸犯了1999年第31號國家憲法第18條第2款第(1)款正如已被修訂的2001年第20號國家憲法有關剝除貪污犯罪行為。”伊曼努埃爾稱。

法官小組給予的判決顯然比檢察官哈洛特的判決較輕,在之前的庭審檢察官要求法官小組對朱爾菲卡爾判決7年又6個月監禁及3億盾的罰款或六個月監禁替代。針對這一決定,被告和檢察官表示他們正在考慮是否上訴。

在起訴書中,朱爾菲卡爾身為基薩蘭國立2初中職業

學校校長,並沒有涉及2017年學校運營援助(BOS)基金實施小組及校委會的實施或使用。學校運營援助資金不符合其指定,因此學校運營活動受阻。

這違反了2017年第26號教育和文化部長條例關於修訂第8號教育和文化部長條例關於第一章字母E(1)學校運營援助技術指導的技術指導,即學校運營援助管理採用校本管理,包括有效、高效、負責及透明。

根據北蘇門答臘省監察局進行的檢查結果報告指出,2017年第一季度至第四季度學校運營援助資金的提取/支付與基薩蘭國立2初中職業學校運營援助資金分配之間的差額導致國家財務損失9億6928萬7977盾根據規定。

因此,被告的行為導致國家經濟損失高達9億6928萬7977盾或至少約為該數額。在該案件中朱爾菲卡爾于2018年被確定為被告,然而曾被列入被緝捕名單中或逾4年潛逃,他終于于2023年1月27日在亞齊省東亞齊縣被捕,朱爾菲卡爾被捕後即刻在棉蘭地方法院受審。(LDS)

万隆前市长涉嫌舞弊案 肃贪委召传议员及官员助查



万隆前市长雅纳被肃贪委员会逮捕。

(万隆訊)肃贪委员会偵查員傳召了万隆市數名地方議會議員及政府官員,他們被要求提供有關革職的万隆市前市長雅納涉嫌舞弊案的信息。

有關傳召于5月10日(周三),在万隆市查哇街工務部第四區域辦事處,從早上至下午以閉門方式進行。

被要求提供說明的數名人員,分別是電信與信息局局長亞延·艾哈邁德、電信與信息局服務組組長印特拉、交通局區域交通控制系統中心操作員娜

蒂妮。此外,也包括万隆市地方秘書及目前身為万隆代市長的艾瑪、万隆市蒂爾達汶寧地區飲用水公司總經理妮及及爭印尼民主黨万隆地方議會議員阿赫瑪特。

當走出大廈被接見時,艾瑪选择不提供詳細檢查材料,然而全都是涉及與雅納有關的案件。

“我身為地方秘書,只被要求提供說明疑是雅納的貪污行為。”她說。

電信與信息局局長亞延

稱他自下午1時被要求提供說明,提問的問題是有关智慧城市綱領。

“智慧城市綱領,是去年到泰國參加展覽執行公務及命令書,電信與信息局與該公司(疑是賄賂雅納)之間有合作,今年已沒有合作。”他說。

片刻后,阿赫瑪特表示,偵查員提問的材料有关于疑是該涉及該貪污案的各方是否認識。

被提問與這位認識嗎,與那位認識嗎,我回答說不認識,剛才被調查了一個小時,因為打印錯了所以很久。”他說。

之前,肃贪委员会新聞處主任阿里·菲克利表示,万隆市政府範圍內數名重要官員被要求涉及該貪污案提供說明。

“對國家官員貪污犯罪行為為目擊者的調查,由閉路電視與互聯網服務供應項目為万隆智慧城市數碼服務在万隆市政府的2022-2023預算年度嫌疑YM。”阿里說。(LDS)



印尼代表团出席在越南岷港举行的第44届东盟海运工作组会议。

出席东盟海运工作组会议 印尼支持脱碳计划

(越南·岷港訊)我國交通部參加了于5月9日至11日,在越南岷港舉行的第44屆東盟海運工作組(MTWG)會議。

國際海事組織(IMO)秘書長林基澤和所有東盟成員國,出席了第44屆東盟海運工作組會議。

擔任第44屆東盟海運工作組會議主席的是越南海運局副局長黃洪江,而來自汶萊的莫哈末巴林擔任副主席。

由交通部長運輸領域與環境事務專家人員安東尼·阿里夫·普里亞迪領導的印尼代表團,參與了討論了印尼政府需要跟進的重要議程,其中包括與脫碳和海洋環境相關的議程。在該場合中,國際海事

組織秘書長要求印尼在2023年7月舉行的國際海事組織-海洋環境保護委員會(IMO-MEPC)第79屆會議上,確定航運脫碳計劃中發揮積極作用。

與此相符,印尼在脫碳問題上與國際海事組織持相同觀點。印尼還希望脫碳戰略,能夠以其他形式將利益回饋給國際海事組織成員國,以支持或填補發展中國家與發達國家之間的差距。

安東尼表示,該戰略必須考慮到成員國的多样性,例如群島國家、最繁忙的海峽,以及反映在該地區海上交通流量大等其他事物。

安東尼于5月11日(周

四)的聲明中說:“印尼認為國際海事組織在協調其成員國之間的海上合作方面發揮著重要作用。因此,我們對國際海事組織秘書長為改善全球海運部門所做的辛勤工作和奉獻,以及他在國際海事組織框架下加強合作,特別是在海洋環境和氣候領域的合作所做的貢獻,表示最崇高的感謝。”

他在會議上還傳達了于2022年10月14日至15日,在印尼舉行的第54屆東盟高級交通官員會議,以及于2022年10月16日由印尼交通部長擔任主席的第28屆東盟交通部長會議所達到的成果。

在第44屆東盟海運工作組會議上,東盟國家被要求傳達有關港口和道路基礎設施之間的國家協調機制的最新信息,以改善進入港口的交通。(KP)

900万公顷棕榈园未缴税 税务总局：将核查

(雅加達訊)財政部稅務總署將核查,有關900萬公頃棕櫚園未繳稅的信息。

稅務總署署長蘇爾約·烏托摩于5月11日(周四)在新聞發布會上表示,稅務總署將依法規採取行動、按數據說明申請書或證明書(SP2DK)開始進行監督。繼而,若有提出符合風險管理規格(CRM)的澄清申請,則稅務總署將對相關者進行檢查。

但他提醒,棕櫚園的管理具有獨特的程序。相關管理者呈遞有關土地與建築物稅(PBB)的報稅單(SPOP)之后,才發給應納稅通知書(SPPT)。

他說,日後,該應納稅通知書將用以將有關未付稅務的數據,跟稅務總署數據作比較。“若有所區別,稍後我們將試圖與應納稅通知書數據作校對。至于棕櫚園數據信息有所差別,我們勢必會接續處理。”

與此同時,稅務總署延伸



稅務總署召開新聞發布會。

與評估經理努爾沙林補充說,有關900萬公頃棕櫚園未繳稅疑案仍在從開始提交應納稅通知書的校對過程中,繼而,稅務總署才將進行澄清和編制數據。

“至于900萬公頃的差異是否經由建設與財政監督機構(BPKP)所進行審計的結果。然後,我們將進行并排。

這是我們尋求更為精確的差距為多大的設法。”

如所周知,海運與投資統籌部長胡特表示,我國未納稅棕櫚園有900萬公頃。此可見于建設與財政監督署向棕櫚園農園基金管理機構(BPDKS)匯報審計結果,在總計1680萬公頃棕櫚園,僅730萬公頃已納稅為據。(MIM)

KPAI抗议雅京政府政策 吸烟儿童应列特殊保护类别



(雅加達訊)印尼兒童保護委員會(KPAI)抗議雅加達首都專區代省長赫魯·布迪的政策,關於決定停止針對吸煙兒童的雅加達智慧卡(KJP)。印尼兒童保護委員會甚至指出,吸煙的孩子屬於受到特殊保護的范畴。

印尼兒童保護委員會表示,國家致力於讓兒童遠離吸煙。但是,當談及為卷菸和類似卷菸產品受害的兒童提供特別保護的預算方案時,國家仍然遇到困難。以至于除了撤銷雅加達智慧卡外,父母也在使孩子從吸煙成癮的影響中恢復遇到困難。

印尼兒童保護委員會副主席賈斯拉·普特拉于5月7日(周日)的聲明中說:“為兒童打破吸煙和類似產品的鏈條是很好的。但在這個問題的背后,我們實際上正在受到挑戰,即成為吸煙受害者的兒童,無論如何也有權獲得兒童特別保護預算,以在吸煙成癮後對孩童進行康復工作。”

賈斯拉對雅加達首都專區省政府能否通過實施制裁來戒菸表示質疑,因為兒童仍然可以

獲得香煙。因此,那些被停止雅加達智慧卡預算但無法恢復的兒童,最終上癮的影響繼續困擾著他們。

他說:“因此,這使香煙仍然離不開孩子的手。”賈斯特拉強調,這個問題不是孩子不想抽煙的問題。但他指責孩子吸煙,是因為香煙行業的傳播不受限制,傳布空間不斷接近,接觸香煙煙霧總是存在的。

他說:“其指標是是否有合宜的吸煙兒童康復場所?直到停止雅加達智慧卡的政策必須繼續下去。”

此外,賈斯拉援引《兒童保護法》第59條第2款指出,政府、地方政府和其他國家機構有義務和責任為吸煙兒童提供特別保護。

賈斯拉說:“這意味著,因為它被稱為成癮物質,所以类似于香煙等具有成癮性的行業,都必須遠離兒童。”

與此同時,雅加達中區集托中央醫院兒科醫生納斯蒂蒂·卡斯宛妮表示,與吸煙的父母或家庭住在一起的孩子患呼吸系統疾病的風險,是不與吸煙者住在一起的孩子的四倍。她于5月4日(周四)指出,與吸煙者同住的兒童因呼吸系統疾病入院的可能性,是不與吸煙者同住的兒童的四倍。所以這應該引起關注。(KP)

佐科威传达东盟峰会成果 对人类价值观伤害不容忍



佐科威召开新闻发布会。左为列特诺及帕拉蒂克诺。

(历完峇约讯) 佐科威总统传达了于5月10日至11日, 在东努沙登加拉省历完峇约举行的第42届东盟峰会所取得的一些成果。

其中之一是东盟领导人主要关注的人民利益问题, 包括保护移工和人口贩运受害者。

佐科威于5月11日(周四)在历完峇约Bintang Flores酒店的第42届东盟峰会媒体中心, 召开新闻发布会时指出: “我邀请东盟国家对主要肇事者采取明确的行动。”

关于缅甸问题, 佐科威总统强调, 东盟国家一致同意, 以不容忍的态度对待人类价值观的伤害。

不仅如此, 东盟还同意根据五点共识的授权与所有利益攸关方接触。

佐科威说: “东盟必须坚定地保持包容性, 因为东盟的信誉正受到挑

战。”

佐科威总统还表示, 印尼在人道主义利益的背景下, 为与任何人进行交流提供了机会。然而, 他强调, 采取接近沟通的方法并不意味着承认, 因为东盟的团结是最主要的, 以免轻易地被其他各方分裂。

他强调说: “我深信没有任何一个东盟国家想要那样。东盟内外的任何一方都不应从缅甸的内部冲突中谋求利益。暴力必须停止, 人民必须受到保护。”

最后, 关于加强经济合作, 佐科威总统解释说, 东盟已同意建立电动汽车生态系统并成为世界供应链的重要组成部分, 因此产业下游是关键。此外, 东盟国家还同意加强各国之间本币交易和数码支付互联互通的实施。

他说: “这符合东盟中心地位的目标, 使东盟变得更强大、更独立。”

藉此机会, 佐科威总统还对第42届东盟峰会进展顺利、取得良好成果表示赞赏。通过第42届东盟峰会, 印尼希望看到一个强大的东盟, 能够面对挑战, 对动态做出反应, 并仍然在该地区发挥核心作用。

此外, 佐科威还表示, 东盟是一个联系紧密、团结一致的大家庭, 目标是使东盟成为增长中心和一个和平、稳定和繁荣的地区。

他说: “因此, 我邀请领导人一起乘船航行, 气氛轻松而亲切, 因为东盟确实是一个大家庭。”

陪同总统出席新闻发布会者, 包括外交部长列特诺和国务秘书长帕拉蒂克诺。(KP)



桑迪亚加(中)举行新闻发布会。

东盟峰会期间 外汇交易额预计158亿盾

(历完峇约讯) 5月9日至12日在东努沙登加拉省历完峇约(Labuan Bajo)举行的第42届东盟峰会期间旅游和创意经济领域的外币交易预计达到158亿印尼盾。

据美都新闻网报导, 旅游与创意经济部长桑迪亚加于5月10日(周三)在历完峇约举行的新闻发布会上表示, 今年历完峇约东盟峰会期间, 由于代表和国际媒体的出席, 旅游和创意经济部门的外汇交易估计为158亿印尼盾。

桑迪亚加指出, 本届东盟峰会有585名外国游客参加, 分别为540名东盟代表和45名外国媒体。

上述数字是根据中央统计局(BPS)关于2019年至2021年外国游客在纳闽巴焦的会议、奖励会议和展览(MICE)和商务访问的平均支出得出。

根据旅游与创意经济部的数据, 前往纳闽巴焦的外国游客最大

支出是住宿、消费和购物。 “假设每个代表团在今年历完峇约东盟峰会上的支出与2019年至2021年以会展/商务为目的的游客的平均支出相同, 即1831.33美元。”桑迪亚加介绍。

桑迪亚加希望2023年东盟峰会能够成为推广印尼, 尤其是推动历完峇约作为国际游客的旅游选择。

印尼轮值主席国期间的第42届东盟峰会将分两次举行, 分别于今年5月9日至11日在纳闽巴焦和9月在雅加达举行。在本次轮值主席国期间, 印尼提出的主题是“东盟重要: 增长的中心”, 这意味着东盟作为世界增长中心的重要性和相关性。

据了解, 政府将五个令人叹为观止的旅游目的地列为印尼的优先目的地, 分别是多巴湖、婆罗浮屠寺、曼达丽佳、历完峇约和利库庞。

卢胡特: 促进优先发展愿景 “两国双园”将加强印中合作

(雅加达讯) 海事与投资统筹部长卢胡特表示, “两国双园”(TCTP) 合作计划将支持和加强印尼与中国的合作, 尤其是在工业领域。

据美都新闻网报导, 卢胡特于5月9日(周二)出席在雅加达举行的中国(福建)-印尼“两国双园经贸合作促进会”。该活动是印尼-中国(福建)高级别对话与合作机制合作举办。

卢胡特在活动上说: “两国双园计划有望成为两国加大海上物流基础设施等工业配套基础设施发展, 以及工业产品通关便利等支持政策的推动力。”

两国双园的启动, 旨在以产业区合作的形式促进两国优先发展愿景, 即世界海洋轴心和“一带一路”倡议。印尼-中国在合作计划中优先发展的领域, 包括海运业、食品制造、建材、电子等两国商定的领域。

自2021年1月12日两国签署谅解备忘录以来, 印尼与中国推动在商定的工业区开展投资合作, 即中国元洪投资区与印尼的民丹岛、三宝壟和巴塘的工业区。

“我们继续为各行各业的商界人士提供参与此次合作的机会,” 卢胡特说。

2018年至2022年, 中国对印尼投资额达233.5亿美元, 实施1.22万多



卢胡特表示, 印尼将继续与中国密切合作。

个项目。因此, 两国双园有望继续增加中国对印尼的投资, 尤其是在工业领域。为了提高这一合作计划走廊的投资质量, 卢胡特评估双方必须继续优化自然资源, 创造就业机会, 提高生产力, 转移知识和技术, 提高竞争力, 优化出口导向型产业。

卢胡特说: “印尼政府将继续与中国政府, 特别是福建省政府密切合作, 在两国双园合作计划走廊加强对两国互利的产业合作。”

本次会议期间, 40家企业签署了价值约432亿元人民币(约合63.6亿美元)的21个合作项目。

印马建议举行部长联合会议 探讨贸易与投资合作潜力

(历完峇约讯) 商业部长楚耳基弗里与马来西亚国际贸易及工业部长东姑扎夫鲁, 于5月10日(周三)在东努沙登加拉省历完峇约举行的双边会议时, 讨论了通过实施联合贸易和投资委员会(JTIC)进行贸易合作的重要性。

楚耳基弗里于5月11日(周四)在雅加达发表书面声明中说: “我们建议在今年年中举行第4届部长级联合贸易和投资委员会会议, 以探讨各领域贸易和投资合作的潜力。”

此外, 会议还讨论了签署1970年印尼-马来西亚审查边境贸易协定(BTA)的准备工作, 该协定有助于满足边境民众的日常需求。

楚耳基弗里表示, 印尼准备签署印尼-马来西亚边境贸易协定的审查, 并推动马来西亚尽快完成内部程序。

两位部长还讨论了一些新的合作机会, 包括在数码贸易、环保倡议、清真食品和健康食品行业等领域。2023年1月至3月, 印尼与马来西亚贸易总额为61亿5000万美元, 比去年同期下降了4.57%。在此期间, 印尼对马来西亚的出口额为33亿2000万美元, 而印尼从马来西亚的进口额为28亿2000万美元。

于2022年两国贸易总额达279亿3000万美元。印尼对马来西亚出口额为154亿5000万美元, 而印尼自马来西亚进口额为124亿8000万美元, 因此, 印尼有29.8亿美元的顺差。

印尼对马来西亚的主要出口产品包括煤炭、棕榈油、石油、石油焦和工业单羧酸脂肪酸。

此外, 印尼从马来西亚进口的主要产品包括石油、无环烃、乙烯聚合物、机床和无环醇。(ALW)

印尼强调东盟将继续让缅甸参与

(雅加达讯) 印尼外交部发言人费扎萨强调, 缅甸继续参与东盟成员国进行的讨论。受邀的缅甸代表并非政界官员, 而是外交官或高级官员。

据美都新闻网报导, 费扎萨于5月11日(周四)表示, 缅甸仍有代表, 受限制是政治代表, 这意味着该国仍然是达成协议讨论过程一部分。

2021年2月军政府推

翻了缅甸民选政府后, 东盟领导人和军政府领导人敏昂莱达成了一项五点共识, 作为帮助缅甸摆脱危机的和平计划。然而, 在达成共识两年后, 缅甸军政府不断发动空袭, 境内局势日益恶化, 该国根本没有落实五点共识。

不过, 印尼外长列特诺表示, 即使缅甸在落实五点共识方面没有取得进展, 东盟也不会放弃。在

东盟领导人的支持下, 印尼将继续与缅甸所有利益相关者建立关系。

东盟领导人在第42届峰会期间发表联合声明, 支持我国总统佐科威针对东盟人道主义援助和灾害管理协调中心(AHA Centre)和东盟外交官在缅甸遭袭击事件发表的声明。

除了联合声明外, 本届东盟峰会还产生了至少

10份其他文件, 包括《消除因滥用技术导致的人口贩运宣言》、《发展区域电动汽车生态系统宣言》以及《加强区域支付互联互通和促进本币交易的宣言》。

东盟领导人发表的联合声明还包括制定2025年后东盟共同体愿景、加强东盟能力和制度有效性的声明以及东盟峰会领导人声明。

印马实施支付互联互通 可用QRIS在大马购物

(雅加达讯) 印尼央行和马来西亚国家银行已正式实施两国二维码支付互联互通。之后, 两国公民可以通过扫描印尼标准快速响应代码(QRIS)或DuitNow二维码进行交易。

据美都新闻网报导, QRIS适用于参与该项目的支付服务提供商的实体店和在线商店。

这意味着, 到邻国旅游的印尼公民不再需要用印尼盾兑换令吉来购物, 只需要扫描二维码, 购物变得更加简单。

使用方法与在印尼进行交易一样, 在实体店或使用参与该计划的支付服务提供商服务的商户处扫描QRIS。

马来西亚国家银行官方Instagram写道, 来自印尼的旅客使用QRIS进行交易时, 可以在参与该项目金融机构的银行应用程序或电子钱包上扫描二维码并进行支付。金额将直接从银行账户或电子钱包中扣除。现在, 前往新加坡、印尼和泰国旅行变得更加容易, 使用数字支付!

继与马来西亚、泰国合作后,



印尼和马来西亚人民可以通过扫描QRIS或DuitNow二维码进行交易。

印尼央行计划在短期内完成与新加坡、菲律宾使用QRIS的合作。

印尼央行行长帕利透露, 印尼和马来西亚跨境QR支付是加强区域支付连接框架内合作的明确证据, 以鼓励更快、更便宜、更透明和更具包容性的跨境支付, 特别是对于

中小微企业。

帕利介绍, 此次合作将为跨境支付交易服务的用户提供更多选择, 同时提高效率和促进该地区数字经济和金融普惠的关键。此次合作还通过鼓励本币交易进行双边交易来支持宏观经济稳定。

衷心祝福

何 明 摯 友 賢 伉 儷 令 滿 郎 裕 禧 君 與
薛 香 英 女 士

吳 端 華 先 生 賢 伉 儷 令 次 媛 淑 梅 小 姐
李 艾 霓 女 士

結 婚 誌 喜

百 年 好 合



永 結 同 心

鴻 漸 貿 易

Kevin

同 敬 賀



衷心祝福

何 明 摯 友 賢 伉 儷 令 滿 郎 裕 禧 君 與
 薛 香 英 女 士
 吳 端 華 先 生 賢 伉 儷 令 次 媛 淑 梅 小 姐
 李 艾 霓 女 士

結 婚 誌 喜

相親相愛



白頭偕老

廣東恩平市禾鋒音響器材廠

楊金城 張洪傑

同 敬 賀

衷心祝福

何 明 摯 友 賢 伉 儷 令 滿 郎 裕 禧 君 與
薛 香 英 女 士

吳 端 華 先 生 賢 伉 儷 令 次 媛 淑 梅 小 姐
李 艾 霓 女 士

結 婚 誌 喜

琴瑟和鳴



百年好合

杭州臨安豐華電纜有限公司

劉 華 偉

敬 賀

衷心祝福

何 明 摯 友 賢 伉 儷 令 滿 郎 裕 禧 君 與
薛 香 英 女 士

吳 端 華 先 生 賢 伉 儷 令 次 媛 淑 梅 小 姐
李 艾 霓 女 士

結 婚 誌 喜

琴瑟和鳴



百年好合

佛 山 市 佳 東 照 明 電 器 有 限 公 司

羅 敏 鋒

敬 賀

衷心祝福

何 明 摯友 賢伉儷令滿郎裕禧君 與
 薛香英女士
 吳端華先生 賢伉儷令次媛淑梅小姐
 李艾霓女士

結婚誌喜

珠聯璧合



白頭偕老

劉春勇 徐金花

敬賀

沙利文王毅维也纳会面 美中都希望稳定双方关系



美国一高级官员说，美国和中国都意识到，有必要停止把焦点放在导致美中这两个超级大国关系紧绷的疑似间谍气球事件，恢复正常的沟通渠道以稳定关系。

路透社报道，白宫国家安全顾问沙利文和中共中央政治局委员、中央外办主任王毅星期三和星期四(5月10日和11日)两天，在维也纳进行了八个小时的会谈。

美国一要求不具名的高级官员在沙利文和王毅举行会谈后说，白宫希望沙利文和王毅的会晤，能为这两个全球最大经济体进行更多交流铺平道路。

这名官员星期四说，沙利文和王毅没有讨论可能重新安排美国国务卿布林肯访问北京的日期，但白宫预计双方将未来几个月继续进行沟通。

白宫发表声明说，沙利文和王毅在维也纳的会谈中讨论了俄罗斯对乌克兰

的战争等问题。

白宫说：“双方就美中双边关系中的关键问题、全球和地区安全问题、俄罗斯对乌克兰的战争，以及两岸问题等，进行了坦诚、实质性和建设性的讨论。”

声明还说，沙利文和王毅的会面，是双方“为维持开放的沟通渠道和负责任地管理竞争关系进行持续努力的一部分”。

中国驻华盛顿大使馆发表声明说，王毅和沙利文“就消除中美关系中的障碍、止跌企稳进行了坦诚、深入、实质性、建设性的讨论”。

美国总统拜登一直在寻求与中国国家主席习近平通电话，但美国匿名官员没有透露这方面的最新进展。

一个飞越美国敏感军事设施上空的疑似中国间谍气球被美国战斗机击落后引发美中外交危机，布林肯因此取消了原定2月20日在北京的访问。

当被问及沙利文和王毅就气球事件讨论了什么时，匿名的美国官员说：“我认为双方都意识到，这起令人遗憾的事件导致双方的沟通联系中断。我们现在正在寻求放下这起事件，并重新建立一些标准、正常的沟通渠道。”(早报)

白宫与国会的债务谈判 改下周举行

美国总统拜登和国会领袖原定星期五(5月12日)再次讨论提高联邦债务上限的会议，改在下星期一举行。

路透社报道，美国白宫发言人星期四说：“双方同意下周初会面，助理们的磋商工作则持续进行。”

共和党籍的众议院议长麦卡锡告诉记者，延期并不表示谈判出了问题，但他认为在拜登和国会领袖再次会面之前，双方的谈判代表需要进行更多讨论。

他指其中一名国会领袖星期五无法出席会议，并指“目前谈判还未取得足够的进展”，还不是安排双方会面的时候。”

知情人士说，关于提高美国政府31.4万亿美元(约41.8万亿新元)的债务上限，以避免灾难性债务违约的谈判正在持续进行。白宫和共和党两党领袖的助理已开始讨论限制联邦支出的方法。

白宫早些时候说，拜登、麦卡锡、参议院多数党领袖舒默、参议



院少数党领袖麦康奈尔和众议院民主党领袖杰弗里斯的助理，周三和周四两天都在开会。

另据两名消息人士称，白宫官员坦承，要与共和党达成提高债务上限的协议，白宫就必须同意削减一些支出或对未来支出实施严格限制。但他们同时也强调，必须保留拜登去年沿党派路线通过的标志性气候立法。(早报)



苏丹冲突双方在沙特签署初步原则协议

苏丹武装部队与快速支援部队星期四(5月11日)在沙特阿拉伯红海港口城市吉达签署初步原则协议，同意将优先进行关于实现短期停火的讨论，以便运送紧急人道物资等。

沙特媒体报道，协议强调维护苏丹的主权和统一。协议规定，冲突双方均不得发动可能导致平民伤亡的进攻行动，避免一切伤害平民的行为，允许苏丹所有平民离开冲突和被围困地区。

协议还包括了保护在苏丹公共和私人设施以及医务人员、确保人道救援行动开展、保障在苏丹民众获得生活必需品、遵守必要的人道主义停火等内容。

新华社报道，自4月15日以来，苏丹武装部队和快速支援部队在喀土穆和其他地区发生武装冲突，双方互相指责对方挑起冲突。冲突双方代表5月6日在吉达开始对话，讨论在苏丹实施人道主义停火等议题。(早报)

衷心祝福

何明先生 賢伉儷令滿郎裕禧君 與
薛香英女士
吳端華先生 賢伉儷令次媛淑梅小姐
李艾霓女士

結婚誌喜

百年好合 永结同心

HARIAN
INDONESIA
印度尼西亚日报

全體同仁
敬賀

耶伦：美国要带领G7 强化经济避免 依赖中国



美国计划在各方面引领各国克服当前挑战，包括要通过个别和联合行动来加强全球经济、降低通货膨胀率、加大协助乌克兰抵御俄罗斯的入侵，以及提高经济的长期韧性。

美国财长耶伦星期四(5月11日)在日本新潟市举行的七国集团(G7)会议上，列明她在此次会议的优先事项。耶伦指出，尽管存在下行风险，全球经济仍比许多人在半年前预测的要好，大多数G7国家的年度总体通胀率下降了，还上调了经济增长预期。

耶伦说，她将与G7其他国家的财长们合作，通过提高关键商品的国内生产和帮助发展中国家扩大在全球供应链中的份额，力求在长期建立更大的经济韧性。

她进一步解释说，这么做是帮助这些国家从单纯的开采业，转向为国内经济和就业提供更大支持的经济活动。

耶伦没有透露细节，但表示这项工作将是G7总额6000亿美元(约7972亿美元)的全球基础设施和投资伙伴计划的其中一环，以把私人资本转移到发展中国家的基础设施项目。

耶伦也力推美国的友岸外包(friendshoring)政策，即通过将供应链转移到更可靠的国家的国家，减少美国及盟友

在关键商品和材料方面对中国的依赖。她指这么做，也可以使发展中国家受益。

G7会议星期四起在新潟市一连举行三天，G7财长预计会讨论如何让供应链实现多元化，避免依赖中国。耶伦星期四在记者会上也提到，G7许多成员国和美国一样，担心中国以经济胁迫其他国家，并正斟酌要如何应对。

她透露，美国政府也在考虑是否要对中国的海外投资实施有针对性的限制，并一直与G7盟友讨论这个问题。此外，在国内议题方面，耶伦星期四警告，即使美国没有出现债务违约的“灾难”，共和党拿提高美国债务上限的课题来搞政治边缘政策，可能带来“严重的经济成本”。

她指债务违约将威胁到过去几年美国在疫情复苏中努力取得的成果，并可能引发全球经济衰退，让美国进一步倒退。“这也可能削弱美国的全球经济领导地位，并且引发对我们捍卫国家安全利益能力的质疑。”

前总统特朗普已呼吁共和党议员们在民主党不同意削减开支的情况下拒绝解除上限。面对当前两党日益加深的对峙局面，总统拜登警告会取消原定的亚洲之行，包括出席下星期的G7首脑峰会。

耶伦以2011年奥巴马任总统时美国政府差一点债务违约的类似僵局，导致美国失去AAA债务评级为例，提醒说：“我们实在没有任何理由，人为地制造一场危机。”

她说，自1960年以来，美国国会已经提高或暂停债务上限近80次。“我敦促尽快采取行动，再次这么做。”

另外，耶伦在G7会议上说，美国将同其他国家合作，削弱俄罗斯对乌克兰发动战争的能力，同时采取行动破坏俄罗斯逃避国际制裁的企图。

耶伦说，自俄乌战争爆发的第一天起，西方国家就团结起来支持乌克兰人民。“正如我之前所说，我们会一直支持乌克兰。”

(早报)



特朗普对卡罗尔性侵和诽谤裁决 提出上诉

美国前总统特朗普星期四(5月11日)就专栏作家卡罗尔对他提起的性侵和诽谤民事诉讼请求裁决，提出上诉。

曼哈顿联邦法院一陪审团9日经过不到三小时的审议，一致裁定特朗普性侵和诽谤卡罗尔(E. Jean Carroll)罪名成立，但驳回了卡罗尔对特朗普的强奸指控。

陪审团还裁定，特朗普必须向卡罗尔支付500万美元(约663万新元)的赔偿金。

由六男三女组成的九名陪审团成员身份保密。

特朗普星期三在美国有线电视新闻网(CNN)的市市民大会访问中，被问及对这起诉讼判决的看法时说他的民调上升了，并再次重申他根本不认识卡罗尔，尽管他和卡罗尔曾在至少一张照片中同框。

特朗普在CNN市市民大会上说：“我不认识她。我从没有见过她。我不知道她是谁。”

特朗普也对CNN主持人柯林斯问这起案件的裁决会不会影响他在女性选民心目中的地位，进行了驳斥。

特朗普以嘲弄的语气重述了卡罗尔对他的指控，引来现场观众一阵笑声和掌声。柯林斯试图打断他的讲话，但他继续说，这是一个“虚假故事”，还称卡罗尔是“差劲”的女人。

另据《纽约时报》报道，卡罗尔的律师指特朗普可能因CNN市市民大会的嘲讽言论而面临新的官司。卡罗尔本身并没有看CNN当晚的节目，但她在星期四接受《纽约时报》访问时，直斥特朗普的言论“愚蠢、恶心、下流”。

卡罗尔的律师卡普兰说，卡罗尔现在正在衡量是否要对特朗普提起新的诽谤诉讼。除了陪审团在上周做出裁决的案件，卡罗尔之前对特朗普提出的另一起诽谤诉讼还在审理中。

(早报)

巴基斯坦最高法院下令 立即释放前总理

巴基斯坦最高法院11日裁决，当局逮捕前总理伊姆兰汗并不合法，并下令立即释放他。

伊姆兰汗日前因被控贪污遭到拘留，在国内引发激烈示威，并使他与强大军方的争执升级。他的律师辩称当事人被捕“已属违法”；他所属的“巴基斯坦正义运动党”则指控，针对他的案件“出于政治动机”。

据外媒报道，巴基斯坦最高法院裁定：“由(肃贪机构)国家问责局所发的逮捕令，其执行方式无效且非法。”

伊姆兰汗的律师阿旺说，最高法院已裁决伊姆兰汗不再受到国家问责局拘留，改由法院监护，为保障他的安全，伊姆兰汗仍将在警方保护下过夜。他将于今日(12日)在首都伊斯兰堡的高等法院出庭。

巴基斯坦前总理伊姆兰·汗伊姆兰汗曾为板球超级球星，至今仍深受欢迎。他先前的说，他有数十起官司缠身，是当



前岌岌可危的政府和军方机构阻止他重新掌权的行动一环。

据英国广播公司报道，自伊姆兰汗本周被逮捕以来，全国爆发了激烈的示威活动，至少有10人丧命、2000人被逮捕，并造成该国军民关系进一步恶化。

巴基斯坦现正处于数十年来最严重的经济危机，高通通胀率创下纪录，经济成长欲振乏力，国际货币基金的资金拖了数月仍未到位，令人忧心巴基斯坦可能无力履行对外付款义务。(南洋网)

韩国宣布新冠降级 为地方性流行病

韩国总统尹锡悦宣布，新冠病毒感染在韩国境内已变成地方性流行病。

据韩联社报道，尹锡悦当天在防疫会议上表示，国民时隔3年4个月终于找回日常生活，令人欣慰。报道称，此番话事实上意味着尹锡悦宣布新冠病毒感染在韩国境内已变成地方性流行病。

尹锡悦在会上表示，防疫部门决定将新冠疫情预警级别从“严重”下调为“警惕”，并从6月起正式实施相关规定。据此，确诊病例必须隔离7天的措施将改为建议隔离5天，建议入境人员抵韩后接受核酸检测的措施被解除，除配有住院病房的医院外，其他

所有场所解除口罩令。

尹锡悦说：“这是可能的，因为许多人的奉献和努力，感谢前线医务人员、医疗行业工作者和政府官员。不仅如此，我非常感谢我们的员工在遵守防疫法规方面的积极合作。”

尹锡悦是在世界卫生组织于5月5日宣布新冠疫情不再构成“国际关注的突发公共卫生事件”后发表的。

尹锡悦表示，韩国政府将继续为新冠检测和治疗提供财政援助，并通过建立基于科学的应急响应系统为未来的大流行做好准备。

尹锡悦还承诺提高韩国的疫苗生产



能力，同时加强与国际社会的合作，并制定详细的后新冠政策，将大流行病对社会造成的变化作为未来增长的引擎。(美都新闻网)

加拿大将推新版护照 采用“最先进”防伪功能

加拿大联邦政府星期三(5月10日)公布新版加拿大护照的设计。加官方强调，新版护照具备“最先进的”安全防伪功能。

新版加拿大护照拥有多项安全功能，譬如使用了聚碳酸酯数据页。

护照持有人的个人信息将使用激光雕刻，而非墨水打印，从而使数据页更经久耐用，更不易被篡改和伪造。同时，主照片上采用了Kinegram防伪箔膜光学技术，特制的透视窗口带有护照持有者副照片，还使用了可变激光图像以及温度敏感颜料功能。

在艺术设计上，新版加拿大护照较多使用了四季自然美景的图案。其中，新封

面采用了带有枫叶轮廓的图案设计，这也是数十年来的首次显著变化。

但同时新版护照也去除了旧版护照中的某些历史元素，例如一些重要的历史人物、维米岭战役纪念碑等。反对党及一些机构对此表示不满。

加移民、难民和公民事务部长弗雷泽回应说，新护照的设计经过了与相关部门及原住民社区等的咨询、磋商。

由于新版护照的设计早在英国国王查尔斯三世批准新的皇室纹章之前就已开始，因而新护照中仍保留了原有的皇室纹章。

新版加拿大护照将于今年夏天晚些时候开始推出。



加官方说，旧版护照仍然安全可靠，建议持有有效护照的加拿大公民只需在接近正常更新日期时再换领新护照。

加官方数据显示，今年以来，办理护照的申请已累计达20万9500件，已签发的护照则有21万件。(早报)



世卫：猴痘不再是全球突发公共卫生事件

世界卫生组织星期四(5月11日)宣布，猴痘不再是全球突发公共卫生事件。

法新社报道，世界卫生组织总干事谭德塞对媒体说，猴痘病例逐渐减少，他接受了世卫专家紧急委员会的建议，解除对猴痘发布的最高级别预警。

猴痘是一种人畜共患病毒，常见症状包括发烧、剧烈头痛、肌肉酸痛、背痛、淋巴结肿大、皮疹或皮肤损伤等。

世卫去年7月23日宣布猴痘构成全球突发公共卫生事件，但也指出该病毒的风险处于中等级别。(早报)

BCA 匯率		(2023年5月12日) 來源: 中亞銀行 (BCA)			
外幣	代碼	現匯		現鈔	
		買進	賣出	買進	賣出
美元	USD	14729.00	14749.00	14600.00	14900.00
新元	SGD	11064.55	11078.39	10962.00	11197.00
歐元	EUR	16094.04	16108.44	15916.00	16294.00
澳元	AUD	9859.66	9871.30	9758.00	10009.00
英鎊	GBP	18499.68	18463.70	18246.00	18672.00
日元	JPY	109.50	109.60	107.48	111.71
人民幣	CNH	2114.85	2125.29	2063.00	2181.00
令吉	MYR	33284.43	3303.66	-	-



香港銀行隔夜同業拆息 飆升至2007年以來新高

香港的流动性继续收紧，隔夜借贷成本升至16年来的新高。据彭博社报道，隔夜香港银行同业拆息(Hibor)星期四(5月11日)上涨37个基点，至4.81%，为2007年以来的最高水平。香港金融管理局一直从银行系统抽取流动性以提振港元。Hibor与美国可比较利率之间的差异使得低息借入港元、再买入收益更高的美元成为受对冲基金欢迎的交易。这将

港元推向弱方兑换保证水平，迫使当局自2月份以来耗资65亿美元用于捍卫区间。彭博社的报道称，随着一些公司将在夏季支付股息，对港元的需求上升也有助于推高Hibor。Hibor的上升促使香港本地的银行提高了对客户的主要贷款利率。本月早些时候，香港最大银行汇丰控股将港元最优惠利率提高至每年5.75%。渣打银行和中国银行(香港)也宣布将提高最优惠利率。(早报)

中国粮储局：国产大豆供应充足 进口大豆粮源充足

中国国家粮食和物资储备局官员强调，当前中国国产大豆供应充足，进口大豆粮源充足，市场购销总体平稳。据澎湃新闻报道，中国国家粮食和物资储备局副局长卢景波星期四(5月11日)在新闻发布会上说，中国大豆市场供应有国产和进口两个来源渠道，国产大豆主要用于食用，年消费量1300-1500万吨，国内产量完全能够满足需求；进口大豆主要用作榨油和饲用，榨油以后的豆粕用作饲料生产原料。卢景波说，当前中国大豆市场情况可概括为“两个充足、一个平稳”，即国产大豆供应充足，进口大豆粮源充足，市场购销总体平稳。他进一步谈到，从国内看，2022年中国大豆产量创历

史新高，超过2000万吨，满足食用消费后还有500万吨左右节余；进口方面，全球大豆供求关系比较宽松，为中国统筹利用国际国内两个市场，满足国内消费打下良好基础。从市场购销看，3月底大豆旺季收购工作结束，主产区入统企业累计收购新豆418万吨，同比增加171万吨。同时，前期有关部门在黑龙江、内蒙古大豆主产区启动新赛季国产大豆收购工作，稳定了市场预期。对于如何增强大豆消费供应链的稳定性和韧性，卢景波谈到有关部门采取的一些措施，包括提高国产大豆生产水平和供给能力，完善大豆生产者补贴相关政策措施，让农民种植大豆有收益、得实惠。另外，官方也实施农产品



加工提升行动，引导大型企业发展精深加工，打造国产大豆知名品牌；并倡导居民健康饮食，引导食用植物油健康消费等。卢景波还说，中国也通过稳定进口，加强国际合作，在稳定传统豆源市场的同时开拓新兴豆源市场，推动进口来源多元化。(早报)

中国已基本建立全链条粮食应急保障体系

中国已基本建立了涵盖储运、加工、配送、供应等全链条的粮食应急保障体系。据中新社报道，中国国家发改委副主任、国家粮食和物资储备局局长丛亮星期四(5月11日)在国务院新闻办公室举行的新闻发布会上，作出上述表述。丛亮说，应急条件下的粮食保障直接关系到民众生活和社会稳定。目前，中国基本建立了涵盖储运、加工、配送、供应等全链条的粮食应急保障体系，成为保障国家粮食安全的重要支撑。丛亮介绍，截至去年底，中国共有粮食应急加工企业6584家、应急储运企业4846家、应急配送中心3542家、应急供应网点5万6495个。丛亮说，当前，中国粮食应急加工能力每天可达到



164万吨，能满足全国人民两天的需要，“应该说，疫情对粮食安全的现实考验，给全社会上了一堂深刻的‘警示课’，再次凸显了粮食应急保障能力建设的重要性。”丛亮说，当前，中国粮食应急保障体系仍存在薄弱环节，表现为应急预案体系还不完善，应急保障资源布局还不平衡，现有粮食应急保障企业资源有效利用还不够充分。下一步，将努力构建数量充足、结构优化、布局广、管理精、调运快的国家粮食应急保障体系。(早报)

中国政府要求四大国有银行 下周下调存款利率上限

中国政府要求商业银行从下星期一(5月15日)起为部分存款利率设定上限，此举意在降低银行资金成本以支持中国经济。

据彭博新闻社星期四(11日)看到的关于调整协定存款及通知存款自律上限的通知，要求自5月15日起，四大国有银行工商银行、农业银行、中国银行和建设银行执行基准利率加10个基点，其他金融机构执行基准利率加20个基点。国泰君安证券公司称，这次调整后，此类存款的利率上限较先前下降40至55个基点。在去年和今年五月初就已有过几波存款利率下调，而此次调整将进一步缓解银行的净息差收窄压力。路透社较早时也报道此消息。沪深300金融地产指数星期四早盘一度上涨1.5%，今年以来累计涨幅扩大至6.9%。



招商证券分析师廖志明在报告中指出，预计新规会普遍降低中小银行协定存款及通知存款利率，但对大行的影响相对有限。根据通知，四大行调整之后的协定存款利率上限将在1.25%，其他金融机构的上限在

1.35%。国泰君安称，考虑到目前多数银行此类存款利率距离调整后的新上限仍有空间，对当前整体存款市场生态的直接影响较小。(早报)

港媒：中朝卡车货运贸易 人员出入境6月重开

香港媒体报道，朝鲜可能最早在下个月重新开放与中国之间的边界，全面恢复朝中之间的卡车货运服务和人员出入境。香港《南华早报》星期三(5月10日)引述消息人士报道，平壤计划6月初重开朝中边界，而中国陆路口岸海关人员今年较早前也重返工作岗位，为恢复货运卡车运输做准备，但朝鲜也有可能将边境重开日期推迟到今年下半年。

中国辽宁两家旅行社则告诉《南华早报》，负责外国人旅游活动组织事宜的朝鲜国家观光总局已告诉他们，朝鲜将从6月10日起开放让游客入境，但一名旅行社工作人员说，朝鲜尚未对此作出正式宣布。朝鲜在2020年关闭边界，以应对冠病疫情。路透社2月报道，朝鲜已重开与中国和俄罗斯之间的铁路货运服务。日本经济新闻也在2月引述消息人



士报道，中朝重开了中国车货运服务。珲春和朝鲜罗先之间的卡(早报)

謝悃

胞家夫 弟嚴君 幼安 廖府君 謝啟

於主曆二〇二三年五月七日蒙主恩召安息

勿里洞旅椰 廖府 謝啟

主懷，在世寄居五十八載，承蒙國內外遠近親友梓叔同鄉、各社團領導及代表、工商企業界好友、社會賢達等，親臨慰唁，並厚賜賻儀、輓軸素花，函電致唁及刊登報章等，治喪期間又蒙諸親友鼎力協助一切事宜，出殯之日，復蒙親臨告別禮拜送至火葬場，高誼隆情，幽明均感，謹藉報端統申

胞女 妻 曾麗萍
胞兄 廖金鵬 廖金嫦
廖幼廷 廖幼青 廖幼德
廖幼平 廖國新 廖仙榮

暨 屬家體全 同叩 謝

衷心祝福

本會禮賓部副主任

何 明 鄉賢

薛香英女士

吳端華先生

李艾霓女士

賢伉儷令滿郎裕禧君 與

賢伉儷令次媛淑梅小姐

結婚誌喜

百年好合



永結同心



雅加達福清公會

俞雨齡	陳水雲	薛天順	俞雪齡	楊 清	何鈺先	翁祖奮
余孔琳	許經涼	林義浩	林國強	郭有蘇	陳以樵	楊圭斌 ^{博士}
林文賢	王立松	郭曉龍	姚忠從	韓金福	郭羨仁	翁武翔
陳 新	余長明	魏 飛	翁祖惠	何雲金	林敏亮	俞蘭齡
呂淑玲	王朝盛	姚志文	陳遵群	薛 鑫	何扁弟	薛經勇
陳本洋	韓友水	鄭億華	薛常琦	施 濤	吳前山	王 強
何宜勇	薛欽雲	林強華	林民聰	盧光標	何錦英	紀國良
江乃節	薛命芳	薛國強	吳 騰	吳 波	林 偉	何 盛
林希凡	陳輝龍	施文峰	郭上群	林萬光	林同榮	陳秀勤
陳隆寶	盧小彬	余 挺	黃東蘭	林美欽	邱 玲	薛天增
林能鶯	魏學強	李發豪	林鎮洋	余長庚	吳江生	盧濟賢
薛有俊	何誠光	薛幼和	郭孝健	林宗鳴	翁祖敏	韓賓官
薛命權	楊 灤	余增農	何 鑾	林新樂	吳明茂	紀國瑞
陳冠貴	馬弘權	陳世達	商家軒	王基文	陳茂盛	陳雲清
陳代沂	林華斌	張文淵	林書勝	陳金興	楊文良	余孝建
鄭群強	翁華玲	葉 武	陳遵善	魏雄明	陳英佛	

同 敬 賀



总主席黄德新致辞。



侯胜副院长致辞。



陈清明提问。



李新侨提问。



赖剑文提问。



黄汉山提问。



马教授提问。

廖子建 报道/摄影

云南省社科院代表团一行 与印尼华裔总会举行论坛

(雅加达讯) 云南省社科院副院长侯胜率领的一行六人代表团，包括国际学术交流中心副主任，研究员赵妹岚，民族学所副研究员杨芍，院办公室副主任邓鸿麟，院办公室开放办学科科长王延亭和国际学术交流中心研究实习生董青青，5月12日(星期五)上午10时莅临印尼华裔总会会所，受到总主席黄德新，秘书长叶展德，副主席黄财利，监察委员陈清明，顾问谭自强，黄森雄等的热烈欢迎，其他出席的还有西加前副省长黄汉山，黄耀汉、江文仙、陈美致老师、李新侨、赖剑文、陈怡玲等嘉宾近百人。

黄德新总主席首先欢迎侯胜副院长所率领的云南省社科院代表团一行拜访印尼华裔总会，希望通过你们这次的访问，能够进一步加强双方在人文、教育、经贸等领域的交流与合作，最后祝这次论坛取得圆满成功，也祝愿云南省社科院代表团在印尼的访问取得丰硕的成果。

侯胜副院长表示，自从中国提出一带一路构想以来，中国和印尼在经济、人文的交往日益加深，近期习近平主席也到印尼万隆考察雅万高铁的情况，目前中国许多地区的企业也纷纷加大在印尼的投资和建厂，印尼三千万华人华侨，为中

印尼两国提供在人文、教育、经贸的合作与往来奠定了有力的基础。

侯胜说，今天能够拜访印尼华裔总会感到特别的高兴，印尼华裔总会在当地华人华侨领域发挥着很大的作用，我们也希望通过这次的拜访更多的学习、了解印尼经济社会发展当中和中国有那些联系，我们这次访问印尼是带着调研和研究的任务，我们调研组关心的问题包括(一)自从今年初RCEP生效后，提高包括云南省在内中国各地区与东南亚包括印尼在经贸领域的往来与合作有那些可以加强的地方。(二)一带一路至今已经运行十年，我们向了解这十年来一带一路对印尼华人华侨有什么样的想法以及进一步的沟通。(三)孔教在印尼能够成为六大宗教之一，作为中华民族一份子的我们是一个非常鼓舞的事，因此希望通过这次的交流能够加强双方在人文、宗教、经济等领域的往来与合作。

接着由印尼孔教协会总主席陈

清明，华社代表李新侨，学术代表赖剑文，西加省前副省长黄汉山，陈美致老师，印国防学院兼茂物农业大学马教授提出在文化、教育、宗教(孔教、道教)、农业、师资培训、经济等领域的问题，并得到侯胜副院长的满意答复，并希望云南省社科院在未来能够进一步加强与印尼华人华侨在各个领域的交流与合作。



由黄贤安(左二)主持的论坛场景。



黄德新(左八)和黄财利(左六)赠送纪念品及特刊给侯胜副院长(左七)时与江文仙(左起)黄森雄、陈美致、黄贤安、陈清明、黄汉山、马教授、谭自强等合影。



侯胜副院长(左六)赠送纪念品给黄汉山(左四起)、黄财利、黄德新时与云南省社科院代表团合影。



学术论坛结束后宾主合影留念。

万隆观音精舍与国内外佛堂 举行卫塞节浴佛活动

王羽 报道

(万隆讯) 5月6日，7日两天，由万隆观音精舍联合万隆，雅加达，新加坡佛堂共同举办的卫塞节前的以浴佛为主题的佛教文以题目"崇高的三好善事，思想好，说话好，办事好。"在Festival City Link超市大礼堂的活动获得大众热烈欢迎，圆满完成佛教教育，引领大众向善的使命。

万隆观音精舍基金会主席黄康华，释学化法师，黄金妹，林德英为辅导，释贤教师佛堂住持与理事团队领导的佛堂与新加坡佛光山佛堂，雅加达，万隆佛堂有良好关系，所以各有派代表献艺支持活动。

最精彩的节目之一是由Kalyana Project教育机构主持的



释学化法师(左五)赠纪念品给团长(左六)。

幼儿，小学(1到3年级)学生填色比赛和小学(4到6年级)学生绘画比赛。以题目"Cinta Kasih" 爱心的有奖金的学生填色和绘画比赛获得学生和家长的的支持。新加坡佛光山妇女团队献演"天女散花"舞蹈。万隆广化法海寺昂格隆团队再次献艺。万隆万年堂弟子规学



释学化法师发感谢状给Kalyana Project代表(左三起)

生献演舞蹈和讲述弟子规
雅加达Prajna Chan Monastery 佛堂代表Hengki Ong 和Eddy Effendy(献唱佛曲)赶来万隆支持活动。万隆观音精舍合唱团再次献唱。休息时间放映佛堂慈善活动影片，娱乐观众。



儿童填色与绘画比赛场景。



观音精舍团员与家属合影。

詹皇连19年入选最佳阵容 字母哥满票入围一阵



NBA官方公布了2022/23赛季常规赛年度最佳阵容，“字母哥”安托托孔波成为唯一一个囊括全部100张第一阵容的选手；“詹皇”詹姆斯入围第三队，这也是他生涯第19次连续入选年度阵容。

这也是字母哥连续第五个赛季都囊括所有第一队选票，根据ESPN分享的资料，这是联盟过去50几年来第一个缔造此成就的球员。

除字母哥，另4人分别是恩比德（76人）、亚历山大（雷霆）、东契奇（独行侠）以及塔图姆（凯尔特人）。

年度第二队人选为布朗（凯尔特人）、巴特勒（热火）、库里（勇士）、约基奇（金块）以及米契尔（骑士）；其中，这是库里生涯第9次入选最佳阵容。

最佳第三阵为福克斯（国王）、詹姆斯（湖人）、利拉德（拓荒者）、兰德尔（纽约人）和小萨博尼斯（国王）。

这是詹姆斯生涯第19次入选最佳阵容，NBA历史第一人。其中，13次入选最佳一阵，3次入选最佳二阵，3次入选最佳三阵。

根据官方公布的投票结果，詹皇获得任何一张第一阵容选票，他的总分排在15名球员中的最後。

(光明网)



一周最佳进球候选

国米两射 双剑合璧

欧冠联赛半决赛首回合已经结束，皇家马德里1比1曼市，AC米兰0比2国际米兰。

周三，欧洲足协官方也列出了本轮欧冠联赛一周最佳进球候选名单，包括国际米兰2粒进球者。

在国际米兰胜AC米兰之役第8分钟，哲科抗住卡拉布里亚凌空垫射得手。第11分钟，迪马尔科左路低平球传中，劳塔罗-马丁内斯顺势漏球，姆希塔良杀入禁区推射入网，锦上添花。

至於在皇家马德里战平曼市之役，第36分钟，卡马文加长途奔袭後做球维尼修斯，後者加速带一步後远射世界波建功。第67分钟，曼市前场连续传导，京多安做球德布劳内，後者弧顶直接轰出一脚穿云箭扳平。

(光明网)

地狱空荡魔鬼人间 米兰票房半亿缔造



“地狱空荡荡，魔鬼在人间”。AC米兰主场上座率最终再次缔造意大利球会欧冠联赛纪录。

时隔18年欧冠联赛米兰德比首回合，主队AC米兰本场门票收入超1046万欧元（约5109万令吉），刷新自己创造的意大利球会欧冠比赛纪录。

本场比赛，共有7万5532名球迷现场观战，还吸引了德约科维奇等明星的到来，因此，AC米兰的门票收入达到了千万欧元，刷新了意大利足球历史上欧冠联赛的门票收入纪录。

此前纪录，是AC米兰对阵热刺的比赛，那场的门票收入为913万3842欧元。

还值得一提的是，主要为AC米兰的球迷，在本场米兰德比前，可见再次让一幅大型“魔鬼”布条“重见天日”，并写上“Hell is empty, all the devils are here（地狱空荡荡，魔鬼在人间）”字样。

(光明网)



巴塞罗那周三官方宣布，队长兼34岁西班牙防守型中场布斯克茨将在本赛季末离开球队，他自2005年青年队开始的18年巴萨生涯将暂告一段落。

巴塞罗那公告中写道：“经过友好的协商讨论，布斯克茨将在本赛季结束後离队，祝他未来一切顺利。”

布斯克茨在效力於巴塞罗那长达18年

布斯克茨将别巴塞 特狮有望当新队长

（一线队15年）的漫长岁月间，曾随队获得3座欧冠联赛冠军，8座西甲联赛冠军，3座欧洲超级杯冠军，3座球会世界杯冠军，7座国王杯冠军及7座西班牙超级杯冠军。

随着布斯克茨将离开，2009年赢得六冠王的那支巴塞罗那队中的所有球员都将离开，这对巴塞来说，这意味着一个时代的结束。

在2008/09赛季，瓜迪奥拉执教的巴塞罗那赢得欧冠联赛、西甲联赛、西班牙国王杯三冠王，之後又在2009年赢得欧洲超级杯、西班牙超级杯和球会世界杯冠军，成为足坛史上第1支六冠王。

在布斯克茨将离开後，2008/09赛季为巴塞罗那效力的球员都将全部离开，而除了布斯克茨外，也还有梅西、卡塞雷斯、伊涅斯塔、佩德罗、桑切斯、巴斯克斯等当年球员仍活跃在绿茵场上。

还值得一提的是，即使是在2014/15赛季赢得三冠王的巴塞罗那主力阵容里，

也只有“特狮”特尔施特根、阿尔巴还留在巴塞阵中。

在布斯克茨将离开後，据悉阿尔巴也很有可能在本赛季结束之後离队，而这也意味着，除非梅西的回归，否则，特尔施特根将很可能成为巴塞罗那新任大队长。

至於布斯克茨尽管还没有确定下一站，但据悉他也已做出了一个决定，那就是将不会为任何欧洲队效力，这就此前的哈维、伊涅斯塔一样，他不希望与旧主巴塞交锋。

据称，布斯克茨有2个选择：或是接受沙地阿拉伯球会邀请，利雅得新月已开出了极富吸引力的报价；或去美国职业大联盟踢球，迈阿密国际对他的追逐已持续了数年。

在确定将别巴塞罗那後，布斯克茨自然也难免深情独白，他在告别视频中表示：“巴塞是我生命中的球会。成为巴塞的一员是最美好的事。”

(光明网)

等18年的米兰德比 11分钟即分出胜负



国际米兰於欧冠联赛次场半决赛首回合“客场”2比0胜同城死敌AC米兰，为16日“主场”再战的次回合抢得先机，已很有可能在6月10日於土耳其伊斯坦堡中立场踢的决赛对曼市或皇家马德里。

AC米兰出场阵容（4-2-3-1）为：迈尼昂；特奥、托莫里、克亚尔（59分钟佳夫）、卡拉布里亚（82分钟卡卢卢）；托纳利、克鲁尼奇；萨勒马科尔斯（59分钟奥里吉）、本纳塞尔（17分钟梅西亚斯）、迪亚斯（82分钟波贝加）；吉鲁。

国际米兰（3-5-2）则有：奥纳纳；巴斯托尼、阿切尔比、达米安；迪马尔科（70分钟德弗赖）、姆希塔良（62分钟布

罗佐维奇）、哈尔汗奥卢（78分钟加利亚尔迪尼）、巴雷拉、邓弗里斯；哲科（70分钟卢卡库）、劳塔罗-马丁内斯（78分钟科雷亚）。

第8分钟，哈尔汗奥卢角球传中，哲科迎球凌空垫射破门，0比1。第11分钟，迪马尔科左路接分球後推进到禁区前沿横传弧顶，姆希塔良跟上推射破门，0比2。

第16分钟，哈尔汗奥卢弧顶前接姆希塔良传球後远射攻门，球击中球门立柱弹出！第17分钟，本纳塞尔早早伤退。

第63分钟，奥里吉直塞禁区左侧，迪阿斯横传中路，吉鲁回传，托纳利禁区线

上停球抽射攻门，球再击中立柱後弹出！

最终，国际米兰打破了欧冠联赛不胜AC米兰的“魔咒”。共用主场圣西罗的米兰双雄此前在欧冠联赛有过4次交锋：2002/03赛季半决赛及2004/05赛季8强，最终赢家都是AC米兰，惟这次时隔18年欧冠米兰德比，前11分钟即早早分出胜负。

本季，国际米兰暂“3连杀”AC米兰，为米兰德比历史自1973/74及1994/95赛季後第3次，包括意大利超级杯3比0及意甲联赛次循环1比0（首循环米兰胜1比0）。

其实，在此役，国际米兰甚至可能4比0取胜，包括第31分钟，劳塔罗-马丁内斯突入禁区，在克亚尔和托莫里的封堵下倒地，主裁判黄牌警告克亚尔并判给国米一粒点球，惟隨後主裁判到场边看VAR（视频助理裁判）後最终取消了点球和黄牌。

本场比赛，国际米兰主帅小因扎吉的“闪电战”收获奇效，37岁的哲科及34岁的姆希塔良，快速联手击垮AC米兰，一只脚已踏进决赛。

主帅为皮奥利的AC米兰缺了受伤的强力攻击手莱奥，这是巨大损失，让国际米兰开场猛攻，打得措手不及。

在教练战术博弈及斗法上，小因扎吉完胜皮奥利，这包括：开局闪击2比0、节奏掌控、换上卢卡库压制……

(光明网)

南陽堂葉氏宗親會春祭啟事

謹訂公元二零二三年五月廿一日(星期日)上午十時在本宗祠舉行春季祭祖典禮，屆時敬希各地列位梓叔姑姐婆伯姆(不分界域不分宗教)踴躍前來參加祭祀同申虔敬以昭肅穆。祭畢中午十二時聚餐聯歡藉敦族誼。此啟

註附：
 * 是日舉行第十一屆理事就職典禮暨分發聘書。
 * 同時頒發八十歲以上添福添壽壽敬老尊賢紅包。
 * 聚餐名額只限於葉氏梓叔姑姐婆伯姆。

本宗祠地址：JL. KEJAMAN NO.18 TEL. 6335671 JAKARTA.

国家级非物质文化遗产 “中国百泉药交会”开市

2023年中国百泉药交会推介会暨开市仪式5月8日在河南新乡辉县市百泉镇举行。本次药交会以中药材、中药饮片等展览为主线,以投资洽谈、产品交易、学术论坛为主要内容,旨在进一步传承中医药文化、发扬中医药国粹、强化业界交流合作,促进中医药产业发展。

“春暖花开到百泉,不到百泉药不全”。百泉药交来源起隋代,



开市仪式现场。

形于明代,历经648年。每年春季,全国药材大宗上会,北药南调,南药北往,各地商贾购进卖出,调剂余缺,一年一度,盛况空前。百泉药交会目前已是我国三大药材交易会、十大药市之一,系国家级非物质文化遗产。

辉县市素有“天然药库”之称,现有中药材1017种,野生面积达百万余亩,是国家道地中药材产业生产重

点县、河南省柴胡规范化种植示范基地,也是全国首批中药材物流实验基地和太行山前最具活力的中药材集散地。辉县市长李继游在开市仪式上介绍,近年来,辉县市以“药源”为基础,以“产业”为支撑,以“融合”为路径,推进中医药全链条联动发力,构建“野生有保护、种植有规模、发展有特色、产业有效益”的中药材发展格局,着力把辉县市打造成为全国中医药资源溯源、药企药源采购地、科研院校研学和行业学术交流基地,不断开创中医药产业发展新局面。

当日出席开市仪式的中国中药协会专家委员会主任委员、国家中医药管理局原副局长房书亭在致辞中说,百泉药交会对我国中药材交流和中医药事业的发展起到了积极的推动作用。近年来,辉县市努力打造“中药文化养生之都”和中药材国家生产基地、药材市场,为古老的百泉药交会注入了新的活力。中国中药协会将继续致力于把百泉药交会打造成集资金流、技术流、信息流和人才流于一体



开市仪式现场。



药交会展厅。

的中医药交流平台,推动中医药产业更好更快发展。

在当日开市仪式上,投资60亿元的“南太行中医药文化旅游产业园”、投资20亿元的“产城融合双碳绿谷”等一批项目进行了集中签约,

签约金额达161.7亿元。

据介绍,本届药交会期间,新乡市还将举办南太行中药与养生高峰论坛、南太行文旅康养产业发展高层论坛、专家义诊、南太行文化旅游体育嘉年华等活动。(中新网)

甘肃凉州: 让非遗民俗文化“活起来”



外籍游客体验三弦伴奏的“凉州贤孝”。

5月以来,甘肃省武威市凉州区四坝镇建成了非遗民俗文化馆,高标准打造非遗民俗传承阵地,让非遗民俗文化“活起来”。该镇是文旅部命名的“中国民间文化艺术之乡”,是国家级非物质文化遗产“凉州攻鼓子”发祥地和“凉州贤孝”传习地。

记者9日随甘肃省“解码陇原新农村”大型全媒体宣传采访团,探访位于凉州区北端,距离武威市区23公里的四坝镇。

走进当地非遗民俗文化馆,屏风正面题字“忠勇报国”,背面是“杨氏家训”,集中反映了杨氏一族从古至今“忠勇爱国”的传承精神和价值理念。馆内字体大多以汉简体为主,这种书写字体来源于武威汉简,代表了武威地区特有的本土文化,有学者把居延汉简、敦煌汉简、武威汉简和甘谷汉简并称为“中国四大汉简”。

该馆内“凉州贤孝”又称“凉州劝善书”,是以三

弦伴奏的古老叙事性民间说唱艺术,它是党项羌人用于加强思想教育、宣扬儒家文化、教化子弟的一种服务工具。贤孝脱胎于古凉州的佛教俗讲,与西凉乐、敦煌变文及河西宝卷有着很深的渊源关系,传承方式主要靠口口心授。

2006年5月,“凉州贤孝”被收录在中国第一批国家级非物质文化遗产名录中。目前,冯兰芳被文旅部认定为国家级非遗(凉州贤孝)代表性传承人。

“近年来,我们在实现产业振兴的基础上,坚持以文铸魂、以文塑形,大力推进文化振兴,充分挖掘国家级非物质文化遗产‘凉州攻鼓子’和‘凉州贤孝’,建成非遗民俗文化馆是保护和传承非遗文化的具体体现。”四坝镇杨家寨村党支部书记杨发介绍说。

该馆“凉州攻鼓子”是流传于武威市凉州区四坝镇杨家寨的一种民间鼓舞舞蹈,已有两千多年历史。

一直以来,凉州区四坝镇民众不断对“凉州攻鼓子”进行挖掘、整理和创新,使“凉州攻鼓子”艺术既秉承了历史传统,又得到了发扬光大。它是甘肃省颇具代表性的民间鼓舞舞蹈,极富阳刚之气,被誉为“西部鼓魂”。

“凉州攻鼓子”是一种集娱乐性、艺术性、地方性、自发性和民主性为一体的民间舞蹈。该表演能给人以极大的鼓舞与鞭策,令人振奋、催人奋进。尤其在大型传统节日与庆典活动中进行表演,规模宏大、气势磅礴、场面壮观,深受广大群众欢迎。

据悉,当地文化艺术部门为传承文化,在杨家寨村成立了“凉州攻鼓子艺术团”,该团体曾参加了《西部之舞》《望长城》《八千里路云和月》《怒剑啸狂沙》等影视专题片的拍摄。(中新网)



凉州非遗民俗文化馆里的蜡像。



民众现场表演“凉州攻鼓子”。

第十一届柏林“中国杯”围棋大赛

闭幕



颁奖嘉宾与获奖选手合影。

第十一届柏林“中国杯”围棋大赛7日在柏林中国文化中心(以下简称“文化中心”)落下帷幕。

本届比赛是疫情后文化中心重启的首次赛事,有44位业余选手及围棋爱好者参加。有选手专程从韩国、捷克、意大利、波兰等国家以及德国各地赶来。

经过两天激烈角逐,韩国选手金道协最终拔得头筹。来自捷克的卢卡斯·普德佩拉和

在哥廷根大学攻读数学博士学位的中国留学生刘畅分别荣获第二、三名,来自海德堡的14岁中国小选手邢子则获18岁以下青少年组最佳成绩。

中国驻德国大使馆文化处王守涛参赞出席了大赛闭幕式,为获奖选手颁奖并致辞。王守涛表示,围棋起源于中国,是中华民族传统文化中的瑰宝。作为一项益智类博弈运动,围棋有利于个人成长及综合素质的提升。本次围棋

大赛的成功举办彰显了围棋运动在德国及欧洲的巨大发展潜力。希望未来“中国杯”围棋大赛规模越来越大,吸引更多朋友加入到围棋运动中。也希望中德民众以棋会友,让两国文化和情感更加紧密相连。柏林围棋协会主席安德里亚斯·乌尔班为获奖选手颁发证书和奖金,并对文化中心多年来为围棋推广所做的不懈努力以及对赛事的大力支持表示由衷感谢,对疫情后成功重启围棋大赛感到高兴。

柏林“中国杯”围棋大赛创办于2010年,由柏林中国文化中心和柏林围棋协会联合举办,已成为柏林中国文化中心的重要文化品牌。此次大赛期间,主办方还组织了网络直播,吸引世界各地棋迷“围观”。(中新网)



比赛现场。



瑟江村“农家书屋”阅读角。

近年来,福清市三山镇瑟江村两委着重挖掘和活化利用村内传统文化、海丝文化资源,积极争取各级政府和社会各界的帮助支持,让古老的侨乡文化逐渐焕发生机。瑟江村农家书屋也已成为了乡村阅读、传播知识、记载乡愁、传承文化的新坐标。

瑟江村位于福清市三山镇东南部,辖2个自

福建福清瑟江村农家书屋 传承侨乡海丝文化

然村,人口约6000多人。瑟江村历代传承“崇德重教,耕读传家”的理念,历史上从这里走出过多位进士和高官。现代,瑟江籍华侨遍布世界各国,其中以东南亚居多。例如印尼“洁具大王”翁祖基,是印尼中华总商会名誉主席,还参与创办了厦门特区第一家外资企业——印华地磁公司。

瑟江村历史悠久,人文积淀深厚,全村翁姓为主,迄今有900多年历史。据记载,瑟江翁氏是“宰辅闽相”翁承贇后裔。唐末,新唐漆林出身的翁承贇,以进士第三名被选为探花使,谏议大夫,两次奉诏回闽册封王审知,后被王审知授为闽国同平章事。

“叶相国读书处”题刻闻名福清。明朝“内阁首辅”叶向高的父亲曾在瑟江村读书,叶向高小时也曾在此村读书,至今村中城山寺后还保存“叶相国读书处”的清代摩崖石刻。此处经该村乡贤捐资建设后,已经成为当地的旅游景点。

2019年初,瑟江村挂牌成立瑟江乡贤促进会。乡贤馆作为举办会议、沙龙、论坛绝佳场所。三楼作为农家书屋,并设立图书阅读角。乡贤们为农家书屋贡献图书500多册。其中包含《瑟江桑梓梦》《瑟江翁氏族谱》等当地独特侨乡文化、传统文化刊物。

近年来,瑟江村确立“研学+文旅,带动乡村旅游”的发展路线,结合村内古建筑资源,在农家书屋周边开展传统文化体验、亲子教育、农耕实践等活动。学员们在近距离体验自然的同时,走进书香弥漫的古村落,寓教于乐,知行合一,让中小学教育得到进一步升华。

该村的“舞板凳龙”习俗始于元至正年间,每年正月都会举行。舞板凳龙是特有的海丝主题非物质文化遗产,据说该习俗由“舞龙求雨”的宗教活动演变而来。舞板凳龙习俗盛行于龙高半岛,尤其以瑟江村最负盛名,如今已列入福州市非物质文化遗产。

瑟江人似乎都有经商天赋,又都有视异域为家乡的豪迈,现在分布在80多个国家经商。当有人问起瑟江人在世界各地经商有靠的是什么?瑟江人回答是:主要靠学习。因为爱读书、爱学习,瑟江人就有了好眼光、好思路、大胸怀,事业自然水到渠成。(中国侨网)



瑟江村吸引游客前往观光研学。



贝东丹：擅用社交媒体，建立坚韧温柔的母性魅力形象（图：贝东丹脸书）



泰国「公主」复仇记

贝东丹与支持者见面：承诺当选后改善民生，包括扶贫脱贫、分配土地等（图：贝东丹脸书）

贝东丹问鼎总理领先

亚洲周刊：範軍

泰国大选五月十四日举行，塔信之女贝东丹代父出征，成为为泰党的总理候选人，她民调大幅领先优势，取得百分之三十八点二的支持率，很可能步父亲塔信、姑姑英乐、大姑丈颂猜成为家族第四位总理，实现「一门四总理」梦想。贝东丹参十七岁，善用社交媒体经营形象，深得女性选民支持。在现任总理巴育与副总理巴威分裂、军方内部陷入矛盾之际，贝东丹若与前进党合作，问鼎总理宝座的呼声最高。

泰国政坛会出现「公主」复仇记？当年贝东丹的父亲塔信被政变下台，她的姑姑英乐被司法判决下台，但如今她却很可能在五月十四日举行的泰国大选中报一箭之仇，将当年政变上台的巴育将军赶下台？

贝东丹是泰国前总理塔信的小女儿，前总理英乐的侄女。出身于泰国「第一政治家族」的她，初登泰国政坛竞选总理大位，民意支持度高，成为今年总理大选中呼声最高的候选人。

在去年泰国黄衫军大本营曼谷的市长选举里，军方势力意外地惨败，曾任英乐内阁交通部长的查察大胜，尽管现有的大选规则有利于军方，但黄衫军基本盘不稳，而且现任总理巴育脱离人民国家力量党，加入泰国人团结建国党参选，现任政府的副总理兼国防部长、同样做过陆军总司令的巴威则代表执政党人民国家力量党参选，被视为军方分裂的征兆，贝东丹和盟友前进党或许有机可乘。

可见在各大政党中，由塔信掌控的为泰党赢得了最多的选票，而且优势十分明显；其次是前进党和统一泰国党（UTN）。巴育此前宣布退出他之前所属的人民国家力量党，加入泰国人团结建国党，并出任该党的总理候选人。

据泰国《民族报》叁月十九日报道，泰国国家发展研究院于叁月二日至八日针对全国不同阶层、不同收入和教育背景的两千名受访者进行了关于今年五月总理大选的最新民意测验。结果显示：前总理塔信、西那瓦掌控的为泰党（PTP）推出的总理候选人贝东丹、西那瓦（Paetongtarn Shinawatra）以百分之三十八点二的得票率领先，其次是前进党（MFP）党魁皮塔、利贾罗恩拉（Pita Limjaroenrat），得票率为百分之十五点七五，现任总理巴育则以百分之十五点六五的支持率屈居第叁。

预产期重叠选期

贝东丹与丈夫皮塔卡（Pitaka Suksawa）育有一女。从不久前公布的一张「全家福」照片可见，叁十七岁的贝东丹正在孕育二胎，预产期即在今年的五月，最终也在选前两週的五月一日诞下男儿。「非常激动，现在的我不仅要当个坚强的妈妈，还身负着为民服务的重任。大家不用担心，妈妈们都知道，我们可以坚持工作，直到进产房的那天。」贝东丹通过其社交媒体，表达了她参选获胜的坚定决心。

军政府拖延解散国会的时间，或许正是针对贝东丹怀孕而有意为之的竞选策略。因为时间拖延越久，越接近贝东丹的预产期，越会给贝东丹带来更多不便，增加她参加公开竞选活动的难度。

贝东丹的民调领先与背后的西那瓦家族有直接关系，家族在泰国的经济实力、为泰党的选战运作、塔信和英乐的政治影响力都举足轻重。塔信和为泰党十分善于选举，只要是廿一世纪以来的选举，他们几乎战无不胜。二零一一年，在塔信的遥控运作下，原本是从未涉足政坛的「政治素人」英乐仅用了叁个月的时间就带领为泰党赢得议会选举，从而摇身成为了泰国历史上的第一位女总理。

贝东丹夫妇与王室渊源

塔信所以在一子二女叁个孩子中，选中

小女儿贝东丹「接班」，最主要的原因当然是贝东丹的才能与个性适合从政，热情澎湃。从塔信曾成功推出英乐的运作来看，可见塔信对西那瓦家族成员中哪位具有「政治天赋与潜力」，有着极为准确和敏锐的判断力。此外，还有一个不便「明言」的隐秘原因，那就是贝东丹的丈夫皮塔卡与泰王室之间的「渊源」。

贝东丹的丈夫皮塔卡毕业于泰国先王理工学院，是一名商业飞行员。据说皮塔卡是拥有高贵血统的泰国王室后裔，而且与当今的王室仍然有着良好的关系。众所周知，泰国拉玛九世国王的长女乌汶叻公主就曾专程出席了贝东丹和皮塔卡在香港尖沙咀瑰丽酒店举行的盛大婚礼。

贝东丹颇有可能在今年五月的大选中，登上总理宝座，完成一场堪称完美的「政治亮相」，实现西那瓦家族「一门四总理」的佳话。此前，塔信本人、塔信的大妹夫颂猜、塔信的小妹英乐均出任过泰国总理。而塔信与英乐兄妹二人，皆是在军方政变中黯然下台并长期流亡国外的。

竞选总理长期布局

关于贝东丹竞选总理的政治布局，早在二零二一年十月就开始了。其时，贝东丹被任命为泰国为泰党这个实际上由流亡海外的前总理塔信遥控的泰国最大反对党的「创新谘询委员会」的主席。在这一任命之后，许多人就预测她将在今年五月举行的总理大选中成为该党的首相候选人，虽然她并不是为泰党党魁。

在二零二二年叁月二十日举行的为泰党会议上，贝东丹被选为「为泰党家族领袖」。当她于二零二二年四月的为泰党年度大会上发言时，她表示希望看到泰国政权的改变，并期望在竞选国家总理之前获得更多的经验，这已经坐实了人们对她将成为为泰党竞选总理的预测。

果然，在二零二二年十二月六日，贝东丹、西那瓦在泰国曼谷宣布，她要参加于二零叁年大选，并承诺，如果自己成为新一任的总理，将会开创一个「社会平等」的新时代。对于贝东丹从政，塔信录了视频，表示自己将「时刻支持女儿」。在选前的叁月廿四日，塔信也打起悲情牌，在东京接受共同社采访时说，经过多年在国外的流亡生活后，「远离祖国的生活，我已经受够了，如果让我在小监狱再受苦，也没关系」，尽管他认为自己无罪，但为了「和子孙们共度余生」，愿意入狱受刑。

去年五月份，泰国首都曼谷举行了一场因军事政变而停滞多年的市长及议会选举，泰国第一大党为泰党并没有推出市长候选人，只是参加了曼谷市议会的选举。显而易见，为泰党的策略是支持以独立候选人身份参加曼谷市长选举的查察。西提播。虽然竞选时查察已经退出为泰党，然而查察曾是泰党党员，而且是英乐内阁中的交通部长和塔信的「代理人」。

因为曼谷是反塔信黄衫军的大本营，所以为泰党避其锋芒，放弃直接推出市长候选人，而在幕后支持既具有曼谷精英身份、又具有深厚为泰党背景的查察。如果查察获胜，也就无异于塔信和英乐的为泰党获胜。而选举结果则表明，塔信这一策略获得了巨大成功。

在为泰党的暗中支持下，以独立候选人身份参选的查察以绝对优势获胜，其一百叁十八万六千七百六十九张的得票数创造了历史纪录，并高出了第二名一百一十叁万两千零四十六票。此外，为泰党更是破天荒地获得了曼谷议会五十个议席中的二十席，成为曼谷市议会中拥有议席最多的党派。毫不夸张地说，塔信的为泰党在这次曼谷地方选举中是「大获全胜」，正是一些媒体所谓的曼谷「变天」。而坐镇指挥这场选战的恰恰就是贝东丹这位「初出茅庐」的政坛新人，她出色地执行了塔信策划的采取策略性投票、发挥弃保效应的选举策略。

民众对军政府失望

虽然保守派媒体评论曼谷市长和议会选

举红衫军一方的大胜，只是地方选举的局部现象，不会成为总理大选的风向标，但曼谷的「变天」，不可否认是泰国政治的大事件。这也充分表明即使大力支持保王党黄衫军的曼谷市民也厌倦了军政府的无能，用投票表达了对经济现状的强烈不满。曼谷「变天」也明确了一个事实，即军政府的民意支持率已经岌岌可危了。

歷次军方政变的成功，离不开王室背书、曼谷政商集团的加持和保王党大本营曼谷市民的拥护，而八年来军政府的统治已经令曼谷市民大失所望。疫情加剧了经济的低迷，民生欠佳导致民心思变，如今在曼谷最受欢迎的总理候选人早已不是巴育，而是四十叁岁且毕业于哈佛大学和麻省理工学院获得双硕士学位的前进党党魁皮塔。而就全国而言，贝东丹的支持率则形成压倒性的优势。

根据泰国二零一七年版宪法，参议院二百五十名议员任期五年，到明年才会任满。参议员全部由当时军方掌握的「全国维持和平秩序委员会」任命。根据现行泰国二零一七年版宪法，在国会选举中，只有获得上、下议院共七百五十名议员的半数以上支持的候选人才能成为总理。

因此，在近期的竞选活动中，贝东丹一再强调为泰党要争取实现「压倒性的胜利」（Landslide）。这就意味着，在众议院的选举中，为泰党要在全部五百个议席中拿下至少二百五十个议席，才能获得决定性的胜利。在最近举行的竞选集会中，为泰党领袖春岚喃·斯里浩（Chonlanan Srikaew）宣布为泰党将致力于谋求获得超过叁百一十个议席的目标。因为只有这样才能取得作为国会最大党而单独组阁的资格；也只有这样，为泰党才可以控制众议院，跟军方掌握的参议院进行博弈，乃至通过修订法律，为塔信和英乐的体面地回国扫清障碍、铺平道路。

选情分析与预测

泰国东北部和北部是西那瓦家族在农村地区的「铁票仓」，由西那瓦家族带领的党派依靠这些地区，在二零零一年以来的五次大选中都获得压倒性优势。据近期的民意调查可知，贝东丹在北部、东北部，甚至中部和东部地区都已经取得了压倒性的优势，而巴育只有在南部地区还存在优势。

在面向东北部民众的竞选演讲中，贝东丹经常打感情牌，利用其父亲塔信在当地民众中的声望和期盼塔信回国的心情，激励当地民众投票给为泰党。贝东丹曾在演讲中问在场民众：「各位会想念我的父亲塔信吗？有人说不能让提他，但这怎麼可能呢，他永远都在民众的心里啊。」

贝东丹也利用民众对现政权的失望和厌倦心理，承诺获得政权后将大力改变现状和改善民生：「现在在这个国家需要整顿，需要更好的政策，人民需要有更好的生活。」贝东丹在东北部的廊开省竞选活动中接受采访时说：「他们已经遭受了八年的痛苦，我认为他们已经受够了。为泰党已经准备好，也有能力帮助我们。」

贝东丹为了实现压倒性的胜利，她的竞选活动不会局限于北部、东北部等传统票仓，在中部和曼谷地区，她也在接受媒体采访时，迎合前进党的主张，质疑「欺君法」（冒犯君主罪）的合理性，以期获得都市青年和知识分子的认同。近期更是「进军」泰国南部，用刚学来的南方方言登台演说，以博取当地民众的好感。

在生下二胎前的贝东丹，孕期贯穿整个大选拉票阶段，大选时间更与其预产期为地重合，这难免会给她身体带来诸多不便，但身怀六甲依然奔波在泰国各地演说的形象，却反而也会为她赢得许多女性选民的支持。

长相靓丽、年轻有活力的贝东丹善用年轻人熟悉的社交媒体，她的社交媒体帐号 Instagram 有接近五十万的粉丝量。她不仅经常发布精心剪辑的竞选视频和照片以传递其政治理念，还经常发布与父亲、孩子、丈夫等家人的可爱互动视频、照片，巧借父亲的影响力

以增加自己的人气。贝东丹通过社交媒体，展示出了一个坚韧温柔、充满母性魅力的政治家形象，并且巧妙地弥合了老一辈政要与新生代从政者间的文化代沟。

中泰高铁项目也出现在为泰党和贝东丹的竞选纲领中，贝东丹承诺执政后将大力推进高铁建设，以带动泰国东北部经济发展。此外，还有扶贫脱贫、分配土地、治理水患、停税叁年、提升农产品价格、打击毒品等多项措施。为了吸引底层劳工和年轻世代的选票，贝东丹更提出了工人最低月薪六百泰铢，价值约十七美元（现为叁百叁十七泰铢）和大学毕业最低月薪两万五千泰铢（现为一万五千泰铢）的政策主张。

一直致力于处理薪资问题的现任泰国劳工部部长素查对此表示，无论为泰党是否为拉取选票，都未考虑到提高薪酬的言论对经济的负面影响。素查表示，该主张无疑是向从业者投放的定时炸弹，为泰党为了得到选票，获得自身利益，不惜给各私企增加成本负担。此外，这一主张还会对外商投资产生影响，使其因担忧成本增加而不敢赴泰进行投资，对整个经济体系都将产生消极影响。

贝东丹和为泰党这一略显激进的主张很可能会激起曼谷政商集团的反弹，因为几年疫情，固然对普通民众的生活带来巨大影响，也大大减少了企业家们的财富。增加员工薪酬，无疑会提高经营成本，影响资本家的利润，甚至影响整个经济的恢复。

为泰党和贝东丹支持废除或修订「欺君法」的主张，也会引起保王派和泰国王室的强烈不满和恐慌。今年五月若是巴育失利而为泰党和贝东丹实现了「压倒性的胜利」，必然会导致塔信和英乐回国，而两位前总理回国后或将采取政治性报复，将会引爆泰国政坛的大震盪，自然会引发反塔信力量的担忧，所以这又将会给军方联手曼谷政商集团和泰国王室再度发动政变提供契机。这是泰国永远走不出的政治怪圈，也是令人担忧的前景。

斩获叁百七十六席

在本次大选中，仍由军方控制的参议院对决定总理人选有着重要的话语权。而且，制定选举规则的选举委员会成员皆由总理巴育任命。因此，许多泰国的专家学者认为，已基本掌握了参议院二百五十席的军人集团很可能得益于这一特定的选举机制，在大选中延续权力。为泰党凭一党之力获得下议院绝对多数票有相当的困难。泰国博仁大学副校长、政治学教授温翁在接受《环球》杂志记者采访时说，参考以往选举中为泰党的表现，其基本能在下议院获得二百个左右席位，超过二百五十席则难度较大。因此，争取其他党派的支持并组成联盟，将是为泰党选举制胜的关键。

建泰党、前进党都算是为泰党的友党，泰自豪党立场中立，随时都有可能与为泰党合作。另外，也有「消息灵通者」透露，军方或许也在谋求妥协的退路，巴育退出人民国家力量党，而以泰国人团结建国党的总理候选人身份参选，就显示了军方力量的分裂。巴育与巴威分道扬镳或预示着，大选若是出现为泰党的国会席次没有达到叁百一十席的绝对优势的话，巴威主导的人民国家力量党也存在背弃巴育与为泰党合作的可能，尽管为泰党曾公开声称将不会与人民国家力量党联手组建下一届政府。

但是，如果为泰党果真如愿实现「压倒性胜利」，赢得下议院占压倒性多数的席位，即便不能获得参议院的支持，也有否决法律通过的权力。若两院意见不合，主导下议院的为泰党依然可以通过否决立法来瘫痪政府运作。

如果为泰党在五月的的大选中，得偿所愿地获得胜利，那麼如何在获得政权之后谋求社会和解，保证政局稳定，实现经济快速发展；如何在法律和政治上为塔信和英乐回国消除障碍，使其顺利回国而不引发社会动盪，则是为泰党面临的巨大难题，不论哪一方获胜，泰国的政治在诸多不确定因素中，步向充满未知的将来。■

衷心祝福

何 明 侄 孫 賢 伉 儷 令 滿 郎 裕 禧 君 與
 薛 香 英 侄 孫 媳
 吳 端 華 先 生 賢 伉 儷 令 次 媛 淑 梅 小 姐
 李 艾 霓 女 士

結婚誌喜

珠聯璧合



白頭偕老

韓金福 何秀鳳

敬賀



周迅与甄嬛擦肩而过 黄晓明拒演梅长苏

演员要遇到好角色靠的是天时地利人和，但有时机会明明摆在眼前，艺人却拱手让人。近期有网友挖出昔日影片，原来王安曾邀请刘亦菲演出《色戒》王佳芝一角，但她看完剧本后直接拒绝，就这么与走红国际的机会擦肩而过。除了刘亦菲，大咖如周迅、邓萃雯、聂远、黄晓明和舒淇等也曾错过一些后来爆红的角色。

周迅错过《甄嬛传》甄嬛《甄嬛传》刚筹拍时并不被看好，最初小说作者流潋紫很喜欢蔡少芬，但导演郑晓龙更属意周迅演出甄嬛一角，所以向她发出邀请。

可惜周迅当时忙着拍电影《画皮2》，加上她以拍电影为主，没有演拍电视剧的计划，所以拒绝了《甄嬛传》。该剧播出后大受欢迎，让女主角孙俪爆红，人气暴涨，就连周迅看了剧集也觉得自已走宝，遗憾无缘参演。(早报)

与周杰伦合体品酒 周星驰：

想合作



周杰伦今在香港举办第五场演唱会，开唱前他和老婆昆凌拜访了周星驰，两大天王合体品酒聚会，马上吸引粉丝前来按赞。

周星驰先在IG发文：“一支穿云箭千军万马来相见，各路英雄豪杰集思广益，我和周杰伦想合作，除了卖酒，还可以做什么？”

网民纷纷涌入留言，有人说希望能周星驰电影看到周董，由于之前五月天全员也去拜访周星驰，当时周星驰说要推出限定合作单曲，因此这次也有人打趣留言说两人可以一起加入五月天。

周杰伦则幽默回应：“所以我们品尝美酒的时候

把舌头卷成一圈，请问星爷，情歌要听起来先甜后苦，亦苦亦甜，所以我也要把舌头卷起来唱吗？”

两人其实不是第一次在IG上互动，先前周星驰在IG上晒出享用红酒的背影照，除了美酒，平板上还显示正在收听周杰伦最新专辑《最伟大的作品》，他发文标注周杰伦的IG帐号，并意有所指地写下：“香港见”，当时也钓出周杰伦留言回应。(东方网)

《乘风2023》刘雅瑟晒美照被酸 贾静雯机智回应引网赞

中国综艺节目《浪姐》第四季改名为《乘风2023》，其中刘雅瑟成为了当红影后，并意外被封为“最帅演员”，却引来网民的酸言酸语。近日刘雅瑟晒出美照平反形象，并tag贾静雯喊“姐姐，我不仅仅是只有帅的”，让贾静雯笑回：“知道啦，你是我们班最美的！”

刘雅瑟最近在社交媒体上分享了自己的美照，照片中她身穿紧身红裙，配上性感妆容，展现出令人惊艳的美丽形象。她还在帖文中向贾静雯喊话，自嘲“我不仅仅是只有帅的，哈哈”。

没想到，贴文曝光后，竟有酸民攻击“四季浪姐一百多位姐姐中，最油的没有之一”，而刘雅瑟则高EQ回复“确定是最？那太好了呢”

这段互动让贾静雯忍不住回应：“知道啦，你是我们班最美的！”两位女神的互动可爱度十足，网民纷纷表示被逗乐了。

值得一提的是，龚琳娜在节目中曾经尴尬地忘记刘雅瑟的名字，但贾静雯



却机智地化解了尴尬局面，让现场的气氛变得轻松有趣。

贾静雯一向来都被网民称赞拥有高情商和高EQ，但先前也传出和同样来自台湾的歌手徐怀钰闹不和，但至今都没有人能够证实该事件。(东方网)

毛晓彤被质疑“眼睛打针” 拍片辟谣：是被“扯吊”起来没打针



中国女星毛晓彤毕业于中央戏剧学院，拥有甜美的脸庞和精湛的演技。因在电视剧《神雕侠侣》中饰演郭芙而为大众所知。最近，她与男星陈晓主演的电视剧《云川传》正热播中，但毛晓彤在剧中的形象似乎与以往不太一样，引起了网民们的猜测是否有“打针”。对此，毛晓彤也特意拍影片回应，“我的眼睛就是被吊起来了，真的没有打针”。

古装剧《云川传》由陈晓和毛晓彤主演，毛晓彤在片中饰演一个帅气

的女侠。但由于化妆问题，毛晓彤的五官看起来有些不自然，因此有些观众猜测她进行了过度医美。

毛晓彤在11日晒出拍摄时的花絮，透露造型师会将她的头发编成辫子，将眉毛提起来。她表示因为本身的眉毛比较平，需要符合角色要求，外表需要看起来更帅气一些，因此需要扯起头发来让眉毛上扬。她还透露自己的开机照片，但又被网民质疑道，“毛晓彤怎么这么肿啊？她是不是打针了，她的眼睛为什么像被吊起来了一样”。对此，毛晓彤无奈地说：“我的眼睛就是被吊起来了，但真的没有打针”。

毛晓彤在影片中分享了剧组造型师其实不太愿意让她洗头，因为洗过头发的头发太滑不容易造型，所以不洗头会容易一些。有时候她开工的时候没有洗头，造型师就会很高兴。

影片一出后，网民们分成两派，一派认为是妆容导致，“真的不要对女演员太苛刻了，影片前后妆容完全不同，毛晓彤素颜真的很好看，电视剧拍摄同期活动照片也非常好看”，“我觉得是眉毛画的，感觉不一样”。但仍有网民认为她进行了过度医美，“明显脸就僵了”、“不可能，她绝对整过”、“我感觉鼻子跟以前不一样了”、“一看就是打针的脸吧”、“拉倒吧，不说也就罢了，这么明显还否认”。(东方网)

微博疯传《浪姐4》陈冰是“麦当劳千金” 本尊回应：发麦当劳配送费

中国歌手和演员陈冰于2014年参加选秀节目《中国好声音》后走红，之后转向演员工作，演出了多部电视剧和电影。近期更参与了《乘风2023》(浪姐4)，却被指是“麦当劳千金”，消息在网络上疯传，同时陈冰也回应了。

最近她参加了真人秀节目《乘风2023》(浪姐4)，然而在中国社交媒体上流传着她麦当劳加盟店老板的千金，并且员工还被要求投票支持她的传闻。

对此，陈冰在微博上回应，否认自己的父亲是麦

当劳加盟店老板，但也幽默地表示要发放“金拱门(麦当劳)配送费”，在微博上举行了抽奖活动，抽出100个转发她贴文的人，每人赠送9元人民币(约6令吉)。尽管陈冰不是麦当劳千金，但她的家世依然相当惊人。在参加《中国好声音》时，她的父亲曾被揭露为海南一家大型餐饮企业的董事长，旗下有二十几家餐厅。

然而，有网民发现该公司也是麦当劳在海南的加盟店，因此猜测这桩谣言可能源自此事。(东方网)

Office : +62 21- 63868348, +62 21-6338139, Fax: +62 21-6348232
 Email : info@harian-indonesia.com - Website : www.harian-indonesia.com
 訂閱請聯絡: +62 -81806085711 (Sicilia)

天福奇珍

联系: 081808365748(Sonia) 081808365051(Bob)

老夫少妻老妻少夫福音

男人陽痿女人性冷感久婚不孕一切性能問題由於舉堅固久精之故皆能一一提升調整吾診療法是整體提升重點加強故全身疾病無論過去現在將患都能一起並治而能提升活化基因細胞和骨髓也得更年輕廿歲左右實現了俗語稱人老心不老老馬吃嫩草之樂由此如今老人疾病能得專科診療法了免儀器免藥物免忌食能享受口福和各種福氣一舉全得現在世界三大殺手(心臟病,癌症,中風), Autoimmun等奇難雜症都能先知先免根治不反覆免終身服藥回歸天然Back To Nature 羅懷明醫師Sin Seh Fx.Sutomo (sejak 1985) 歡迎免費諮詢電 021 - 6401816 HP 0816 1629787 Perum. Graha Sunter Pratama Blok I/11 Sunter Agung. Jakarta Utara, Praktek : Dengan Perjanjian / Terbatas

老何正宗福清糕餅 老福州口味

来自二十年老师傅的手艺，就是你要寻找的家乡味。产品主要有：光饼，油饼，礼饼，寸枣，火把，绿豆饼，面烧，桃酥，福州红糖年糕等。

联系方式: 0813 8888 8586

修理沙發 傢Servis Sofa 傢Kursi Putar 5663968 - 0878 9735 6299

專修 雪櫃(現場一天修好) 保修 價錢公道·工作認真 081317768350 賴偉程

护眼眼罩

孩子用... 辅助改善近视, 散光, 弱视, 斜视

父母用... 辅助改善老花眼, 飞蚊症, 白内障

自己带... 辅助改善眼疲劳, 黑眼圈, 红血丝, 干眼症, 眼痒

联系: 081808365748(Sonia) 081808365051(Bob)

KOKUO PANTAI INDAH KAPUK Ruko Golf Island No. 10 - 11

(021) 2257 1800 | MON - FRI 10.00 - 22.00 SAT - SUN 08.00 - 24.00

• KOKUO MENTENG • KOKUO PACIFIC PLACE • KOKUO PIK
 • KOKUO MELAWAN • KOKUO SAMPOERNA • KOKUO ABON MALL BSD
 • KOKUO LOTTE • KOKUO MIDPLAZA • KOKUO BINTARO
 • KOKUO FX SUKIRMAN • KOKUO MENARA ASTRA • KOKUO CIREBON

國家電投集團廣西電力有限公司駐印尼代表處

面向社會公開詢價租賃以下公務用車(含司機): 豐田埃爾法 Alphard 7座高端商務車、豐田Fortuner 越野車。有效截止日期為7天。

有意向者請聯繫: 郵箱: Baojirong@spic.com.cn 電話+628118865355

游劍江湖

梁羽生

伤

伤口在痛，喉咙在冒烟，心里则在胡思乱想。孟元超越来越是感到难受，终于抵受不住苦痛的前熬，神智又在渐渐迷糊了。“水，水，我要水喝！”迷迷糊糊中也不知过了多久，忽有奇迹发生，孟元超只觉遍体清凉，当真就似有甘泉流入他的口中一样，说不出的舒服！

孟元超用力睁开眼睛，神智尚未恢复过来，眼前只见一团模糊的人影。

那人轻轻抚摸他的脸庞，在他耳边低唤：“大哥，大哥，你醒来呀！”声音这么熟悉，那是谁呢？但他已经感觉得到，抚摸他的是女性的温柔的手了。

是吕思美么？是林无双么？他再一用力睁开眼睛，终于认出来了，不是吕思美，不是林无双，竟是完全出乎他的意料之外的云紫萝！在他自己以为将要死了的时刻还在想念着的云紫萝！

这怎么可能呢？孟元超疑幻疑真，以为自己在作梦了。云紫萝等了许久，这才等到他醒了过来。但见他的目光似是一派迷茫，好像连自己也认不出来了。

云紫萝又是欢喜，又是心痛，放下了水壶，说道：“好了，你醒来了。你看看我是谁，我是紫萝呀！”

当真不是梦了，孟元超心头大跳，用力叫道：“啊，紫萝，果然是你！”可惜，他虽然用尽气力，仍是叫不出声来，云紫萝只听得他的喉头咕咕作响。

云紫萝柔声说道：“大哥，你莫说话，我替你治伤。”伤口她早已洗干净了，当下便以熟练的手法拔掉插在孟元超身上的两枝利箭，敷上了金创药。

孟元超嘴角挂着微笑，哼也不哼一声。云紫萝却是不禁胆战心惊，暗自想道：“孟大哥真是铁铮铮的好汉子，这枝箭倘若射少少许，只怕就要插入他的心房啦。”

云紫萝把从死尸身上搜获的一包炒米嚼烂了喂他，又给他喝了几口清水。

孟元超稍稍恢复了一点体力，说道：“紫萝，多谢你救了我的性命，缪大哥呢？”声音细如蚊叫，但云紫萝已是隐约听得见了。

云紫萝说道：“大哥，你莫忙着说话，听我说。”给孟元超盖上一张军毡，说道：“咱们的华儿在崆峒派道士丹丘生那里，丹丘生是段仇世的好朋及，段仇世已经去找他了。他们都很爱护华儿，华儿一定可以长大成材的，大哥，你用不着挂虑了。”

段仇世抢了他的儿子做徒弟，这是孟元超早已知道了的，但丹丘生是谁，他可就不知道了。

听了云紫萝的说话，他只知道是段仇世暂时把徒弟交给好友照顾，不觉有点儿奇怪，心想：“紫萝应该知道我是放心得下把孩子付托给段仇世的。”

但他实在是心力交疲，不能用神思想了。他现在想要知道的是缪长风在哪儿，是不是已经和云紫萝在一起来了？云紫萝却没有告诉他。

“她是怕我妒忌，所以没告诉我他们的事呢？还是她根本没听见我在问她呢？其实她若是真的爱上了缪大哥，我只会为他们感到高兴的。”孟元超心想。

云紫萝道：“大哥，你太疲倦了。你应该好好的歇息，什么都不要想。听我的话，闭上眼睛睡吧。”



62
瓊瑤
著

嘉文的神志恢复了，伸伸脖子，他又咽了一口口水，望着那只飞鼠，不禁大大的失望起来。

“不过是只飞鼠！”他说：“我还以为是一只什么了不起的猛兽呢！”

“能打到一只飞鼠已经不错了！”纪远说：“你希望是什么？大象？”

嘉文的脸微微发热，暗中也为自己的过份紧张而失笑。他虽没有“希望”是大象，也几乎“以为”是大象了。

“别期望太高，”纪远拍拍他的肩膀，有股老大哥的味道。“不要弄错了，这儿是卡保山，并不是非洲的蛮荒地区！”

这只飞鼠使他们的兴致提高了很多，总之，这一次的狩猎绝不会一无所获了。拿到营地去也可以向可欣她们炫耀一番。重新检查了一下枪弹，他们又继续搜索着向前面走去。

纪远手中是一管可以连发七颗子弹的新型猎枪，零点二二的口径，和普通步枪相同。也是纪远惯用的一枝猎枪，据说纪远为了这枝猎枪，曾经负债达半年之久。

那三个山人已经不知跑到何处去了。纪远这声枪声并没有把山人唤来，可见他们一定距离纪远他们很远了。

在这黑夜的山林里，彼此想保持联系和距离是很困难的。

好在纪远对黑夜和山林都不陌生，也不太需要山胞的协助。摸索着，他们向前面又继续走了一个多小时，从树林里仰视天空，繁星已疏，晓月将沉，看样子，这一夜不会再有什么收获了。

突然间，远处的草丛里，有什么东西在移动，深草簌簌的响了起来。同时，一串类似鸚鵡鸟的啼声在草里清脆的鸣唤。

嘉文迅速的举起了枪，正想管他三七二十一，也放一枪试试运气，还来不及扣扳机，纪远立即扑过来，压下了枪管，用一对发亮的眼睛瞪着他。

“怎么这样鲁莽！”纪远责备的说：“难道是人的声音都听不出来？这是他们！那几个山胞，他们一定发现了什么，在向我们打招呼。”

嘉文倒抽了一口冷气。“这种打招呼的方法我还是第一次听到，”他讷讷的说。“是人干嘛不发声，要做出这种怪腔怪调？”

“发出声就把野兽吓跑了。”纪远说，也学着对方那样叫了几声，然后向他们所在的地方跑去。



220

金庸
著

那統兵的總兵一見大喜，下令急追，要把十隻寶箱全都搶了下來。追了一陣，只見群盜拋下衣甲兵器，亂竄亂奔，道旁丟滿了金磚銀錠。

眾官兵你搶我奪，亂成一團。那總兵見群盜潰散，連兵器也隨地亂丟，不再存防備之念，一意要搶寶箱，下令前、中、後三隊齊趕。

有分教：抗外敵不妨落後，搶金銀務必爭先。

這時袁承志已飛身躍上峭壁，手足並用，拉著石壁上的藤枝樹條，抄向官兵後路。

走了一會，果見官兵隊中車輛一輛接著一輛，蜿蜒而來，不計其數，車輛都用黃布蒙住，車上插了旗幟，

旗上寫的是“大明江南漕運”幾個紅字，從上面放眼望下去，車隊直如一條其長無比的黃龍。

袁承志見此情勢，不覺又驚又喜，驚的是官兵勢大，不易對敵，喜的是如能劫下漕運，那真是對大仇人崇禎皇帝一個當頭猛擊，闖王義兵就更易成事，實是奇功一件。

眼見坡下樹木茂密，當即穿林而下，要就近看清楚車隊。不一刻，靠近官兵隊伍，借著樹木遮掩，連官兵的說話都聽得清清楚楚。

車輛連綿不斷，隆隆而過，過了陣，忽聽得車行轆轤之聲漸輕，車中所裝似乎已非銀子，從樹木空隙中向外望去，見是百餘輛囚車。

車中囚徒雙手反縛，盤膝而坐，每輛車上都插著一面白旗，寫著“候斬巨寇某某某”等字樣，又是甚麼“江洋大盜”、“流寇頭目”、“反叛逆首”、“淮南巨賊”等等，顯見都是反抗朝廷的饑民或山寨盜魁。

袁承志心想：“這些人都須加以搭救，但如何下手才是？”正自尋思，忽見一輛車過來，旗上寫著“候斬反逆孫仲壽一名”九字，袁承志大吃一驚，追了幾步細看，見車中所坐的果然便是孫仲壽。

但見他兩鬢斑白，滿臉風霜之色，較之昔日在聖峰嶂上率領同袍祭奠故帥之時，已蒼老得多，但一副慷慨

風致，雖在難中，仍是不減當年。袁承志驚訝未定，只見後面囚車中推來的又都是父親舊部，當時教導撫養自己的倪浩、朱安國、羅大千三人都在其內，只是不見應松。

袁承志一陣心酸，隨又暗暗歡喜：“老天爺有眼，教我今日撞見眾位叔叔。”

不久囚車過完，袁承志向上奔了數丈，疾向後追。官兵望見，鼓噪起來，有的便發箭射來。

但袁承志身法快捷，箭枝到時，人早不見。他奔出數十丈，官兵隊伍已盡，最後一名軍官騎在馬上，手提大刀押隊。

袁承志心想：“我拿住這軍官，先搗亂一陣，然後乘機相救孫叔叔、朱叔叔他們。”

正要飛身躍下，忽然望見遠處塵土飛揚，幾騎馬奔來，心想：“原來後面還有接應，等他們過來看個明白再說。”

不一刻五騎馬奔到，當先一人是個女子，卻是飛天魔女孫仲君，後面四人正是二師兄歸辛樹夫婦以及梅劍和、劉培生。

袁承志一見大喜，叫道：“二師哥！”飛身落下，落在歸辛樹夫婦馬前。歸氏夫婦一起勒馬，見到是他，歸二娘點了點頭，說道：“嗯！是你，有甚麼貴幹？”



142

嚴沁
著

志文竟是那麼觀察入微，她已無所遁形了。

“為什麼要否認？”他的臉上笑容消失。

“我喜歡真誠坦白，誰沒有過去？然而那僅‘只是’過去，為什麼不肯承認？”

“我不必對你承認或否認什麼，”

雅之也變了臉色。這莊志文是誰？他有什麼資格逼問她？他有什麼資格管她的事？她才不稀罕他是什麼王子！

“那是我的事，感受也是我的，

你不以為嗎？”

志文呆怔半晌，從來沒有任何人對他說過這麼不留餘地、不客氣的話，他一直在眾人恭維、讚美的順境中成長，雅之的話反而給他全新的感覺，這是真實的，有血有肉，沒有半絲虛偽的感受！

“你說的對，”他的眼光柔和，神色柔和，聲音也柔和。“我道歉，請原諒我！”

雅之意外了，她原以為一定激怒他的！

“這——沒有什麼，我的態度也不好！”她說。

心中又添了一份意外的喜悅，志文——畢竟不是普通的男孩！

“我的意思是任何人都會有過去，我有，你有，過去的就讓它過去，根本不必再介意，”

志文的話居然也多起來。“除非是刻骨銘心的！”

雅之心神俱震，刻骨銘心？她和亦凡是嗎？從她和亦凡相識、相交到分離，其中的一切都似真似幻，似有情若無情，直到分手前他在她額頭印上一吻——

一剎那間，她心中絞扭著，竟是疼痛得難以忍受，這疼痛——可是別人說的“刻骨銘心”？是嗎？是嗎？

“世界上——哪兒真有刻骨銘心的感情？”她勉強使自己平靜，穩定。“又不是寫小說！”

“人生中若沒有，小說又怎能描寫得出？”志文說。

“就算有——我也不曾遇到！”她透一口氣。

誰能怪她？她該保護自己！他們之間有一段的沉默。雅之望著窗外的雲，望著雲下面無邊際的海，心中依然隱隱作痛，是刻骨銘心吧？只有這刻骨銘心才能令她痛得這麼無止無休。

“雅之，”志文突然握住她的手。“我希望和你是很好的朋友，很好，很好的，因為——我喜歡你！”

她大吃一驚，掙了半天也掙不出他的掌握，心裡又急又亂，這算什麼？喜歡也不能是單方面的，她對他只有好印象，還談不上喜歡，他怎能——抓住她不放？感情的事豈可勉強？他抓住她一輩子又如何？只不過一隻手而已，只不過一隻手！



1403

何馬
著

其實，從他設計毒瞎拉姆公主的眼睛，和卻巴私下結盟，其目的就不僅僅是要佔有雀母的王權，他的野心是要統一整個聖域，作為雅加的新任大迪烏，塔西法師才是他統一道路上的最大障礙。

或許一開始，他只是想殺死張立，因為看出我們是一個整體，而且當時，他還沒計畫好攻佔雀母王宮，實力還受到雀母王和次傑大迪烏的牽制，所以他並沒有直接下手，而是用計將我們分開，然後殺了胡楊隊長後假裝逃走。

緊跟著就利用我們被憤怒沖昏了頭腦設計了一個陷阱，在我們疏於防範的時候攻下了雀母，抓住了我和張立。

那時他一定已經知道了我們和塔西法師的關係，所以他沒有直接殺了張立，而是對張立下蠱，並把次傑大迪烏跟我們關在了一起。

打一開始他就將我們會被營救的可能性計算在內，其真實目的，就是要看看塔西法師這個雅加大迪烏對蠱毒的瞭解究竟有多深，他不用整個村的村民陪葬。

他一定有一套完整的情報網，我們的一舉一動都在他的掌控之中，當塔西法師為村民解蠱而精疲力竭的時候，他就派了卻巴對塔西法師下手，這兩個人不管是誰死誰傷，都對他只有好處，沒有壞處。

這就是郭日計謀的特點，殺胡楊隊長時如此，利用莫金時如此，關押我和張立時也是如此，不管出現什麼情況，不管是哪種結果，對他都有好處，沒有壞處！

而且這所有的計謀，都是他在一瞬間想出來的，根據整個事情的變化而在不斷變化……

郭日念青，這個郭日念青……太可怕了，我算不過他，我無法知道他在想些什麼，他卻清楚我們心裡的想法，我們能想到的，他全都想到了，我們想不到的，他也想到了，他

讓我們傷心我們就傷心，讓我們悲憤我們就悲憤，完全是被他牽著鼻子在走……郭日念青，這是個魔鬼的名字……”

再見了，張立

岳陽聲音漸漸低了下去，此時才想起安吉姆迪烏說過的話：“對敵人而言，他就是魔鬼，對我們朗布的百姓來說，他就像天神一樣守護著我們呢。”

他心中在悲愴地吶喊：“為什麼？為什麼我們會碰上郭日念青這麼可怕的人？難道這就是冥冥中注定的嗎？如果張立沒有碰上阿米……如果塔西法師不是雅加的大迪烏……”

這時，又聽塔西法師道：“退一萬步說，就算你們殺了郭日，又能證明什麼呢？正義一定能戰勝邪惡？解放了整個雀母的百姓？他們在這裡已經生活了一千多年，如果沒有外來文明的入侵，他們還將這樣生活下去，他們會有新的雀母王。我們改變不了什麼，而我們失去的，將會是更多。去吧，去第三層，那裡才是我們的目標和希望。要快，卻巴已經來了，有人會將這裡的情況告訴郭日，遲了就來不及了……”

衷心祝福

何 明 摯 友 賢 伉 儷 令 滿 郎 裕 禧 君 與
 薛 香 英 女 士
 吳 端 華 先 生 賢 伉 儷 令 次 媛 淑 梅 小 姐
 李 艾 霓 女 士

結 婚 誌 喜

鸞鳳和鳴



佳偶天成

江蘇常州霖輝電子有限公司

花 忠 姜小倩

同 敬 賀